

Instrucțiuni de utilizare

Uscător de rufe cu pompă de căldură



Este **obligatoriu** să citiți instrucțiunile de utilizare înainte de amplasare - instalare - punerea în funcțiune. Astfel vă protejați și evitați pagubele.

Cuprins

Contribuiți la protecția mediului înconjurător	6
Indicații de siguranță și avertizări	7
Programarea uscătorului	19
Panou de comandă	19
Afișaj tactil și butoane cu senzori	19
Meniu principal	20
Exemple de operare	21
Prima punere în funcțiune	23
Repaus după instalare.....	23
Înlăturarea foliei de protecție și a etichetelor adezive publicitare	23
Miele@home	23
Setarea limbii de pe afișaj	24
Economie de energie	26
Economie de energie.....	26
EcoFeedback.....	27
1. Modul corect de uscare a rufelor	28
Aspecte legate de spălarea rufelor.....	28
Pregătirea rufelor înainte de uscare.....	28
Uscare	29
Respectarea simbolurilor de pe etichetele de îngrijire a rufelor	29
Selectarea gradului de uscare corect.....	29
2. Încărcarea uscătorului	30
Introducerea rufelor în cuvă.....	30
3. Selectarea programului	31
Pornirea uscătorului.....	31
4. Selectarea setărilor de program	32
Setări de program.....	32
Selectarea gradului de uscare la un program cu grade de uscare.....	32
Selectarea programelor cu durată cronometrată și a altor programe	32
Extraopțiuni	33
5. Pornirea programului	34
Pornirea programului	34
6. Terminarea programului – scoaterea rufelor	35
Terminarea programului.....	35
Scoaterea rufelor	35

Privire de ansamblu asupra programelor	36
Extraopțiuni	43
Acțiune blândă plus.....	43
Quick	43
Eco	43
Împrospătare	43
Privire de ansamblu a extraopțiunilor programelor de uscare.....	44
Programe favorite	45
Crearea unui program favorit.....	45
Metoda 1	45
Metoda 2	45
Introducerea numelui.....	45
Modificarea unui program favorit	45
Asistent pentru uscare	46
Timer	47
Programarea timerului	47
Modificarea timerului	47
Ștergerea timerului	47
Pornirea timerului.....	47
SmartStart	48
Setarea perioadei	48
Modificarea etapelor de program	49
Rezervor de apă condensată	51
Golirea rezervorului de apă condensată.....	51
Pregătirea rezervorului de apă condensată pentru programul Finisare la aburi	52
Flaconul de parfum	53
FragranceDos – 2 locuri de introducere pentru flaconul de parfum	53
Utilizarea flaconului de parfum	53
Înlăturarea sigiliului de protecție de pe flaconul de parfum.....	53
Introducerea flaconului de parfum	54
Deschiderea flaconului de parfum.....	55
Închiderea flaconului de parfum	55
Scoaterea/înlocuirea flaconului de parfum.....	56

Cuprins

Curățare și întreținere	57
Filtrele de scame	57
Scoaterea flaconului de parfum	57
Înlăturarea scamelor vizibile	57
Curățarea temeinică a filtrelor de scame și a căilor de ventilare	58
Curățarea umedă a filtrelor de scame	59
Curățarea filtrului plinte	60
Scoaterea filtrului	60
Curățarea filtrului plinte	61
Curățarea clapetei filtrului	61
Verificarea schimbătorului de căldură	62
Introducerea filtrului plinte	62
Curățarea uscătorului de rufe	63
Ghid pentru soluționarea problemelor	64
Pe afișaj sunt semnalate indicații sau erori	64
Un rezultat de spălare nesatisfăcător	66
Procesul de uscare durează foarte mult	67
Probleme generale cu uscătorul	68
Curățarea filtrului de scame colmatat din rezervorul de apă condensată	70
Înlocuirea duzei înfundate pentru programul Finisare la aburi	71
Serviciul de asistență tehnică	72
Contact în caz de defecțiuni	72
Accesorii opționale	72
Garanție	72
Amplasare și racordare	73
Vedere frontală	73
Vedere din spate	74
Transportarea uscătorului	74
Transportarea uscătorului la locul de amplasare	75
Instalare	75
Aducerea la nivel a uscătorului	75
Repaus după instalare	75
Ventilare	76
Înainte să deplasați din nou uscătorul	76
Cerințe suplimentare de instalare	76
Evacuarea apei condensate	77
Condiții de instalare speciale cu supapă unisens	77
Amplasarea furtunului de evacuare	78
Exemple: apa condensată este evacuată	79

Schimbarea balamalelor uşii	81
Schimbarea balamalelor.....	81
Montare	86
Conectare la reţeaua electrică.....	87
Date tehnice	88
Declaraţie de conformitate	89
Fişa produsului pentru uscătoare de rufe de uz casnic cu tambur	90
Date de consum	92
Setări	93
Accesarea setărilor.....	93
Utilizare/afişare ▾	94
Limbă ▾	94
Consum	94
Cod PIN.....	94
Memory	95
Oră curentă.....	95
Volum sonor	95
Luminozitate afişaj.....	95
Status oprit „Afişaje“	96
Etapele de program	97
Anti-şifonare	97
Grade de uscare	97
Temperatură de răcire.....	97
Conectare la reţea	98
Miele@home	98
SmartGrid	99
Comandă la distanţă	99
RemoteUpdate	100
Parametrii aparatului.....	101
Indicator căi de aerisire	101
Conductivitate	101
Informaţii juridice	101

Contribuiți la protecția mediului înconjurător

Aruncarea ambalajului de transport

Ambalajul protejează aparatul împotriva pagubelor din timpul transportului. Ambalajul a fost fabricat din materiale care nu dăunează mediului înconjurător la aruncare și care în mod normal pot fi reciclate.

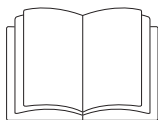
Prin readucerea ambalajelor în circuitul materialelor se economisesc materii prime și se reduc deșeurile. Reprezentanța dumneavoastră va lua în primire ambalajul pe care îl returnați.

Aruncarea aparatului vechi

Echipamentele electrice și electronice vechi conțin adesea materiale valoroase. Acestea conțin însă și substanțe, amestecuri și componente necesare pentru funcționarea și siguranța aparatelor. Aceste substanțe, prin manevrare sau aruncare incorectă, pot reprezenta un risc pentru sănătatea oamenilor și mediul înconjurător. De aceea, nu aruncați niciodată vechiul aparat împreună cu gunoiul menajer.



Pentru predarea și valorificarea aparatelor electrice și electronice apălați la unitățile de colectare oficiale ale autorităților locale, reprezentanței sau companiei Miele. Aveți responsabilitatea legală de a șterge datele personale de pe aparatul pe care îl duceți la casat. Asigurați-vă că aparatul vechi nu prezintă niciun pericol pentru copii cât timp este depozitat pentru aruncare.



- ▶ Este esențial să citiți aceste instrucțiuni.

Acest uscător de rufe a fost fabricat conform prevederilor de siguranță relevante. Utilizarea sa incorectă poate cauza, însă, accidentarea utilizatorilor și daune materiale.

Citiți cu atenție instrucțiunile înainte de a utiliza uscătorul pentru prima dată. Ele conțin informații importante pentru siguranța, utilizarea și întreținerea uscătorului. Astfel vă protejați și evitați pagubele.

Păstrați instrucțiunile de utilizare și transmiteți-le mai departe eventualilor viitori proprietari.

Întrebuițare adecvată

- ▶ Acest uscător de rufe se utilizează în mediul casnic și în spații rezidențiale și de lucru asemănătoare.
 - ▶ Acest uscător de rufe nu este adecvat pentru uz în aer liber.
 - ▶ Utilizați uscătorul doar pentru uz casnic, la uscarea articolelor spălate în apă, pe ale căror etichete de îngrijire se specifică faptul că pot fi uscate într-un uscător de rufe.
- Orice alt tip de utilizare este inadmisibil. Compania Miele nu își asumă nici o răspundere pentru pagubele rezultate în urma utilizării necorespunzătoare sau incorecte a aparatului.

Indicații de siguranță și avertizări

▶ Acest uscător de rufe nu este destinat utilizării de către persoane cu dizabilități fizice, senzoriale sau mintale, ori fără experiență și cunoștințe de utilizare a uscătorului, cu excepția cazului în care sunt supravegheate sau instruite în privința utilizării sale de către o persoană responsabilă.

Siguranța copiilor

▶ Nu le permiteți copiilor sub opt ani să se apropie de uscător, decât dacă îi supravegheați în permanență.

▶ Le puteți permite copiilor având cel puțin opt ani să folosească uscătorul de rufe doar după ce le-ați explicat foarte clar modul de utilizare și după ce au învățat să îl folosească în siguranță. Ei trebuie să cunoască și să înțeleagă potențialele pericole ale unei utilizări incorecte.

▶ Copiii nu trebuie lăsați să curețe ori să întrețină uscătorul fără a fi supravegheați.

▶ Supravegheați copiii care se află în apropierea uscătorului de rufe. Nu le permiteți să se joace cu acesta.

Aspecte tehnice


- ▶ Respectați instrucțiunile din capitolul „Amplasare și racordare” precum și din capitolul „Date tehnice”.
- ▶ Înainte de a amplasa uscătorul de rufe, verificați ca acesta să nu prezinte semne vizibile de avariere.
Nu amplasați și nu puneți în funcțiune un uscător avariât.
- ▶ Înainte de a conecta uscătorul de rufe la rețeaua electrică, verificați ca datele de conectare (tensiune, putere și frecvență), trecute pe eticheta cu date tehnice, să corespundă instalației electrice din locuință. Dacă aveți nelămuriri, consultați un electrician calificat.
- ▶ Funcționarea sigură este garantată numai dacă uscătorul este conectat la rețeaua electrică publică.
- ▶ Siguranța electrică a uscătorului de rufe poate fi garantată doar dacă acesta este legat la un conductor de protecție instalat conform prevederilor relevante. Este foarte important ca această cerință fundamentală de protecție să fie verificată și, în cazul în care aveți nelămuriri, apălați la un electrician calificat să verifice instalația clădirii. Compania Miele nu își asumă nici o răspundere pentru consecințele unei legări la pământare inexistente sau neadecvate.
- ▶ Din motive de siguranță, nu utilizați prelungitoare, prize mobile multiple sau alte echipamente similare (pericol de incendiu prin supraîncălzire).

Indicații de siguranță și avertizări

- ▶ Componentele defecte trebuie înlocuite doar cu piese de schimb originale marca Miele. Doar în acest condiții poate garanta compania Miele standardele integrale de siguranță ale aparatului.
- ▶ Efectuarea reparațiilor neautorizate poate atrage după sine pericole neprevăzute pentru utilizator, pentru care producătorul nu își asumă nici o răspundere. Lucrările de reparare pot fi efectuate doar de către personal autorizat de compania Miele; în caz contrar încetează orice drepturi de garanție pentru pagubele ulterioare.
- ▶ Accesibilitatea ștecărului trebuie asigurată în permanență, pentru ca uscătorul să poată fi deconectat de la alimentarea cu energie electrică de la rețea.
- ▶ În cazul deteriorării cablului de alimentare, acesta trebuie înlocuit de către un electrician autorizat de compania Miele, pentru a proteja utilizatorii de pericole.
- ▶ În timpul lucrărilor de curățare și întreținere, uscătorul trebuie deconectat de la rețeaua electrică, el fiind complet deconectat doar atunci când:
 - ștecărul uscătorului este scos din priză sau
 - siguranța principală este decuplată sau
 - siguranța fuzibilă este complet deșurubată.

Indicații de siguranță și avertizări

► Explicații privind pompa de căldură și agentul de răcire:
Acest uscător funcționează pe baza unui agent de răcire gazos, care este condensat prin intermediul unui condensator. Agentul de răcire încălzit și lichefiat prin procesul de condensare este recirculat în cadrul unui sistem cu circuit închis prin unitatea schimbătorului de căldură, unde are loc schimbul de căldură cu aerul folosit la uscare.

 Daune la uscător provocate de punerea în funcțiune prematură.

Se poate deteriora pompa de căldură.

După instalare, așteptați o oră înainte de a pune uscătorul în funcțiune.

- Este firesc să auziți sunete ca de zburânit produse de pompa de căldură în timpul procesului de uscare. Acestea nu influențează buna funcționare a uscătorului.
- Agentul de răcire nu este inflamabil și nici exploziv.
- Acest uscător conține gaze fluorurate cu efect de seră. Închidere ermetică.

Denumire agent frigorific	R134a	R134a	R450A
Cantitate agent frigorific	0,48 kg	0,30 kg	0,31 kg
Potențialul de încălzire globală a agentului frigorific	1430 kg CO ₂ e	1430 kg CO ₂ e	605 kg CO ₂ e
Potențialul de încălzire globală a aparatului	686 kg CO ₂ e	429 kg CO ₂ e	188 kg CO ₂ e
Denumirea și cantitatea relevantă a agentului frigorific pentru acest uscător, precum și potențialul de încălzire globală pot fi găsite pe eticheta cu date tehnice (spatele uscătorului).			

Indicații de siguranță și avertizări

- ▶ Spațiul de ventilare dintre baza uscătorului și podea nu trebuie acoperit cu plinte ornamentale, covoare cu fir lung, etc. În caz contrar nu se va asigura pătrunderea unei cantități suficiente de aer sub uscător.
- ▶ Verificați ca după instalare ușa uscătorului să se poată deschide ușor și să nu vină în contact cu alte uși blocabile, uși glisante sau uși care se închid în direcția opusă.
- ▶ Acest uscător de rufe nu poate fi utilizat în instalații mobile (de ex. ambarcațiuni).
- ▶ Orice modificare adusă uscătorului trebuie efectuată cu autorizația expresă din partea companiei Miele.
- ▶ Datorită cerințelor speciale (de ex. cu privire la temperatură, umiditate, rezistență chimică, rezistență la abraziune și vibrații), acest uscător este dotat cu o lampă specială. Această lampă specială trebuie folosită numai în scopurile prevăzute. Nu este adecvată pentru iluminatul încăperii. Înlocuirea poate fi efectuată numai de către un specialist autorizat Miele sau Serviciul de asistență tehnică Miele.

Utilizare corectă

▶ Nu amplasați uscătorul în încăperi cu temperaturi sub limita de îngheț. La temperaturi apropiate de punctul de îngheț, este posibil ca uscătorul să nu poată funcționa corespunzător. Există riscul avarierii aparatului dacă apa condensată îngheață în pompă sau în furtunul de evacuare.

▶ Capacitatea maximă de încărcare este de 9,0 kg (rufe uscate). Capacitățile de încărcare parțial reduse pentru fiecare dintre programe sunt specificate în capitolul „Tabelul programelor”.

▶ Pericol de incendiu!

Acest uscător nu se conectează la prize controlabile (de ex. printr-un temporizator) sau la instalații electrice cu deconectare la atingerea unor sarcini de vârf.

În cazul în care programul de uscare a fost întrerupt înainte de terminarea fazei de răcire, există pericolul de autoaprindere a rufelor.

▶ **Avertizare:** Nu opriți uscătorul înainte de încheierea programului de uscare. Dacă faceți acest lucru și scoateți imediat rufe, aparatul poate emite o cantitate mare de căldură.

▶ La multe programe, faza de încălzire este urmată de o fază de răcire, astfel încât articolele să nu fie prea fierbinți și să poată fi scoase cu ușurință (de asemenea, astfel se reduce riscul ca articolele să se autoaprindă). Programul se încheie abia după finalizarea fazei de răcire.

Așteptați întotdeauna ca programul să se încheie, înainte de a scoate rufe.

Indicații de siguranță și avertizări

- Pentru a preveni riscul de incendiu, este interzisă uscarea următoarelor materiale în uscător:
- articole care nu au fost spălate;
 - articole (de ex. echipament de lucru) care nu au fost curățate temeinic și care au rămas murdare de ulei, grăsimi sau alte resturi (de ex. cosmetice, loțiuni, etc.). Dacă articolele nu au fost curățate temeinic, există pericolul ca acestea să se aprindă atunci când sunt încălzite, chiar și după ce au fost scoase din uscător, la finalul programului;
 - articole tratate cu agenți de curățare inflamabili, sau care conțin resturi de acetonă, alcool, benzină, gazolină, kerosen, agenți de îndepărtare a petelor, terebentină, ceară, agenți de îndepărtare a cerii sau alte substanțe chimice (de ex. mopuri, cârpe de șters pe jos);
 - articole pătate cu spumă de păr, fixativ de păr, soluții de îndepărtare a lacului de unghii sau alte substanțe asemănătoare.

Atunci când spălați astfel de articole foarte puternic pătate: asigurați-vă că folosiți suficient detergent și selectați o temperatură ridicată. Pentru a vă asigura că le-ați curățat temeinic, le puteți spăla de mai multe ori.

- Scoateți din buzunare toate obiectele (de ex. brichete, chibrituri).

Indicații de siguranță și avertizări

- ▶ Pentru a preveni riscul de incendiu, este interzisă uscarea următoarelor materiale și articole în uscător:
 - articole care au fost curățate în prealabil cu substanțe chimice industriale (precum cele folosite în curățătorii chimice);
 - țesături care conțin mult cauciuc, cauciuc buretos sau materiale de consistență asemănătoare cauciucului. De exemplu, produse realizate din cauciuc spongios latex, căști de duș, materiale impermeabile, articole cauciucate și articole de îmbrăcăminte sau perne umplute cu cauciuc spongios;
 - articole umplute sau căptușite (de ex. perne, jachete). În cazul în care cusăturile acestora sunt desfăcute, căptușeala poate ieși în afară, cu riscul de a se aprinde în uscător.
- ▶ Închideți întotdeauna ușa după utilizare. Astfel:
 - copiii nu se vor urca pe sau în uscător și nu vor ascunde diverse obiecte în el;
 - animalele de companie și alte animale mici nu se vor urca în uscător.
- ▶ Nu permiteți nimănui să se așeze pe ușa uscătorului ori să se sprijine de aceasta. Aparatul se poate răsturna.
- ▶ Curățați filtrele de scame după fiecare ciclu de uscare!
- ▶ Filtrele de scame și filtrul plintei trebuie uscate complet după curățarea cu apă. Dacă acestea sunt încă umede sau ude când le reputeți, buna funcționare a uscătorului poate fi afectată.

Indicații de siguranță și avertizări

► Uscătorul de rufe nu trebuie utilizat:

- cu filtrele de scame deteriorate;
- cu filtrul plintei deteriorat.

Cele de mai sus pot cauza o acumulare excesivă de scame, care poate duce, la rândul ei, la defecțiuni.

► Dacă apa este evacuată la exterior prin furtunul de evacuare, în loc să fie colectată în rezervorul de apă condensată, verificați ca furtunul să fie fixat bine de chiuvetă sau cadă.

Astfel veți evita alunecarea acestuia și daunele provocate de vărsarea apei.

► Apa condensată nu este potabilă.

Dacă este băută, aceasta poate cauza probleme de sănătate atât oamenilor, cât și animalelor.

► Păstrați întotdeauna zona din jurul uscătorului curată de praf și scame.

Praful atras în aparat poate cauza, în timp, blocarea unității schimbătorului de căldură.

► Nu spălați uscătorul cu furtunul.

► Folosiți balsam de rufe și produse similare conform instrucțiunilor de pe ambalajele produselor.

Utilizarea flaconului de parfum (accesoriu opțional)

- ▶ Folosiți doar flacoane de parfum originale Miele.
- ▶ Flaconul de parfum trebuie păstrat în ambalajul său original, așa-dar păstrați-i ambalajul.
- ▶ Atenție! Parfumul se poate scurge din flacon. Asigurați-vă că mențineți tot timpul flaconul, respectiv filtrul de scame cu flaconul înserat, în poziție orizontală în timp ce îl transportați, și nu îl înclinați ori așezați pe nici o suprafață.
- ▶ Folosiți o lavetă absorbantă pentru a șterge imediat eventalii stropi de parfum scurși pe pardoseală, pe uscător sau pe componentele acestuia (de exemplu, filtrul de scame).
- ▶ Dacă parfumul care s-a scurs din flacon: a intrat în contact **cupielea** spălați pielea temeinic cu apă și săpun. a intrat în contact cu **ochii** clătiți ochii cu apă proaspătă timp de cel puțin 15 minute. a fost **ingerat** clătiți gura temeinic cu apă curată. Contactați medicul în cazul contactului cu ochii și al ingerării!
- ▶ Dacă parfumul care s-a scurs din flacon a intrat în contact cu articole de îmbrăcăminte, schimbați-le imediat. Spălați hainele și eventualele lavete folosite pentru ștergerea parfumului, cu apă din abundență și detergent.
- ▶ Există riscul de incendiu sau avariere a uscătorului dacă următoarele instrucțiuni nu sunt respectate:
 - Nu reîncărcați niciodată flaconul cu parfum.
 - Nu utilizați niciodată un flacon de parfum deteriorat.
- ▶ Aruncați flaconul vechi de parfum la gunoiul menajer și nu îl utilizați niciodată în alt scop.
- ▶ Vă rugăm să consultați și informațiile furnizate împreună cu flaconul de parfum.

Indicații de siguranță și avertizări


Accesorii

► Accesoriile pot fi montate sau instalate doar cu aprobarea expresă din partea companiei Miele.

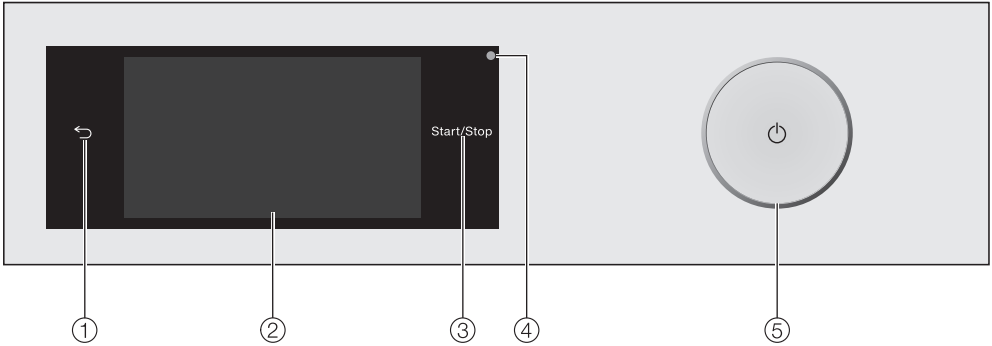
Dacă folosiți alte piese, revendicările de garanție, performanță și/sau siguranță ale produsului vor fi invalidate.

► Uscătoarele și mașinile de spălat Miele pot fi amplasate supraetajat. Pentru aceasta este necesar un kit de supraetajare pentru mașina de spălat și uscătorul Miele, acesta fiind un accesoriu ce se poate comanda separat. Trebuie să aveți grijă ca kitul de supraetajare pentru mașina de spălat și uscătorul Miele să se potrivească cu acestea.

► Aveți grijă ca soclul Miele disponibil ca accesoriu ce se poate comanda separat să se potrivească la acest uscător.

 Compania Miele nu își asumă nici o răspundere pentru pagubele cauzate de nerespectarea indicațiilor de siguranță și avertizărilor.

Panou de comandă



- ① **Buton cu senzor** ←
Revenire la nivelul anterior de meniu.
- ② **Afișaj tactil**
- ③ **Buton cu senzor *Start/Stop***
Atingerea butonului cu senzor *Start/Stop* pornește programul selectat sau anulează un program pornit. Butonul cu senzor se aprinde intermitent de îndată ce un program poate fi pornit și luminează continuu după ce programul a fost pornit.
- ④ **Interfață optică**
Pentru Serviciul Clienți.
- ⑤ **Buton** ⏻
Pentru pornirea și oprirea uscătorului. Pentru a economisi energie electrică, uscătorul se oprește automat. Oprirea are loc la 15 minute după încheierea programului/a etapei anti-șifonare sau după pornire, dacă nu se mai operează alte comenzi.

Afișaj tactil și butoane cu senzori

Butoanele cu senzori ← și *Start/Stop* precum și butoanele cu senzori de pe afișaj reacționează la atingerea cu vârful degetelor.


Afișajul tactil poate fi zgâriat dacă este atins cu obiecte ascuțite, de ex. pixuri. Atingeți afișajul tactil doar cu degetele.

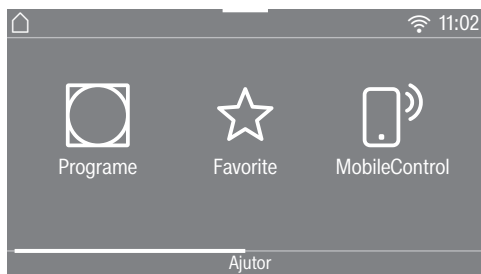
Programarea uscătorului

Meniu principal

După pornirea uscătorului, pe ecran apare meniul principal.

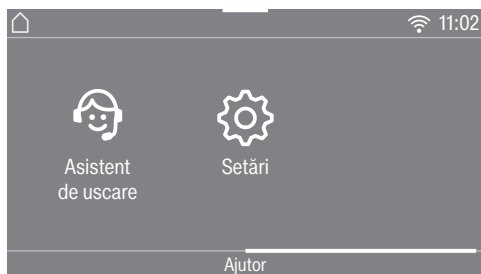
Din meniul principal ajungeți în toate submeniurile importante.

Atingând butonul cu senzor  puteți să reveniți oricând în meniul principal. Valorile setate anterior nu sunt salvate.



Meniu principal Pagina 1

Glisând cu degetul pe ecran, treceți în a doua pagină a meniului principal.



Meniu principal Pagina 2

Programe

Pentru selectarea programelor de uscare.

Favorite

Puteți să salvați până la 12 programe personalizate de dumneavoastră (consultați capitolul „Programe favorite“).

MobileControl

Cu MobileControl puteți să controlați de la distanță uscătorul prin intermediul aplicației Miele@mobile.

Setarea Comandă la distanță trebuie activată.

Atingeți butonul cu senzor MobileControl și urmați instrucțiunile de pe afișaj.

Asistent pentru uscare

Asistentul pentru uscare vă conduce pas cu pas către un program de uscare optim pentru rufe dvs. (consultați capitolul „Asistent pentru uscare“).

Setări

Meniul Setări se folosește la modificarea setărilor electronice ale uscătorului, astfel încât aceasta să funcționeze conform diferitelor cerințe (consultați capitolul „Setări“).

Exemple de operare

Liste de opțiuni

Meniu Programe (selecție simplă)



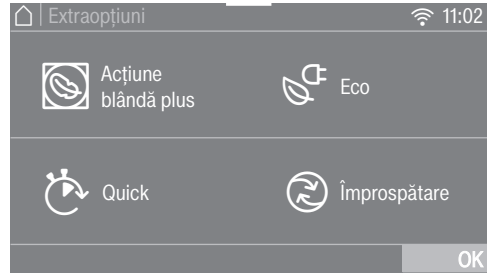
Puteți răsfoi spre stânga sau spre dreapta, glisând cu degetul pe ecran. Pentru aceasta așezați degetul pe afișajul tactil și deplasați-l în direcția dorită.

Bara de defilare de culoare portocalie indică faptul că urmează mai multe posibilități de selectare.

Atingeți un nume de program, pentru a selecta un program de uscare.

Afișajul trece în meniul de bază al programului selectat.

Meniu Extraopțiuni (selecție multiplă)



Puteți răsfoi spre stânga sau spre dreapta, glisând cu degetul pe ecran. Pentru aceasta așezați degetul pe afișajul tactil și deplasați-l în direcția dorită.

Bara de defilare de culoare portocalie indică faptul că urmează mai multe posibilități de selectare.

Atingeți una sau mai multe *Extraopțiuni*, pentru a le selecta.

Extraopțiunile selectate în prezent sunt marcate cu portocaliu.

Pentru a deselecta o *Extraopțiune* atingeți din nou aceea *Extraopțiune*.

Cu butonul cu senzor OK sunt activate *Extraopțiunile* marcate.

Programarea uscătorului

Setarea valorilor numerice

În unele meniuri pot fi setate valori numerice.

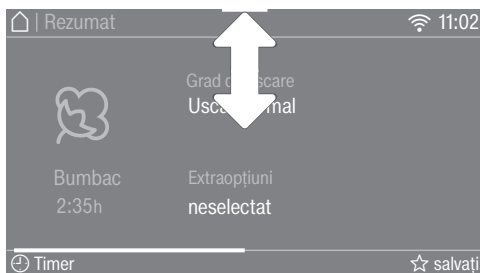


Introduceți numerele glisând în sus sau în jos. Așezați degetul pe cifra pe care doriți să o modificați și deplasați-l în direcția dorită. Cu ajutorul butonului cu senzor OK valoarea numerică setată este preluată.

Sfat: Dacă atingeți scurt cifrele portocalii dintre cele două linii, apare tastatura numerică. De îndată ce ați introdus o valoare valabilă, butonul cu senzor OK este marcat cu verde.

Meniu vertical

În meniul vertical puteți afișa diferite informații, de ex. despre un program de uscare.



Atingeți în mijloc marginea superioară a ecranului și trageți degetul în jos pe afișaj.

Afișare ajutor

La unele meniuri apare Ajutor pe rândul de jos al afișajului.


- Atingeți butonul cu senzor Ajutor, pentru a afișa indicațiile.
- Atingeți butonul cu senzor închideți, pentru a reveni la ecranul anterior.

Ieșirea din nivelurile de meniu

- Atingeți butonul cu senzor ↶ pentru a merge la ecranul anterior.

Toate valorile și setările introduse până acum și pe care nu le-ați confirmat cu OK, nu vor fi salvate.

Repaus după instalare

 Daune la uscător provocate de punerea în funcțiune prematură.

Se poate deteriora pompa de căldură.

După instalare, așteptați o oră înainte de a pune uscătorul în funcțiune.

Înlăturarea foliei de protecție și a etichetelor adezive publicitare

■ Înlăturați:

- folia de protecție de pe ușă
- toate etichetele adezive publicitare (dacă există) de pe partea frontală și capac

Nu înlăturați etichetele pe care le observați după deschiderea ușii (de ex. eticheta cu date tehnice).

Miele@home

Uscătorul dumneavoastră este dotat cu un modul WiFi integrat.

Pentru utilizare aveți nevoie de:

- o rețea WiFi
- aplicația Miele@mobile
- un cont de utilizator la Miele. Puteți crea contul de utilizator prin aplicația Miele@mobile.

Aplicația Miele@mobile vă ghidează pentru a realiza conexiunea între uscător și rețeaua WiFi de acasă.

După ce ați integrat uscătorul în rețeaua dumneavoastră WiFi, puteți efectua cu ajutorul aplicației următoarele acțiuni, de exemplu:

- Controlul de la distanță al uscătorului
- să accesați informații despre starea de funcționare a aparatului dvs. electrocasnic;
- să accesați indicații privind derularea programului aparatului dvs. electrocasnic;

Prin integrarea uscătorului în rețeaua dvs. WiFi crește consumul energetic, chiar și atunci când uscătorul este oprit.

Asigurați-vă că în locul de instalare al uscătorului există o rețea WiFi cu un semnal suficient de puternic.

Comandă vocală

Uscătorul poate fi, de asemenea, comandat vocal prin intermediul aplicației Amazon Alexa. Pentru acest lucru este nevoie ca uscătorul să fie înregistrat în contul de utilizator din aplicația Miele@Mobile.

Informații suplimentare privind comanda vocală pot fi găsite pe pagina de internet Miele.

Aplicația Miele@mobile

Aplicația Miele@mobile poate fi descărcată gratuit de la Apple App Store® sau Google Play Store™.



Prima punere în funcțiune

Pornirea uscătorului

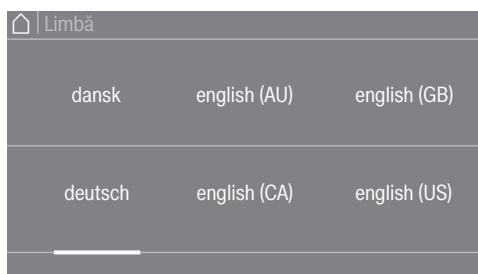
- Apăsați butonul ①.

Ecranul de întâmpinare se aprinde.

Afișajul vă va conduce pas cu pas prin procedura de primă punere în funcțiune.

Setarea limbii de pe afișaj

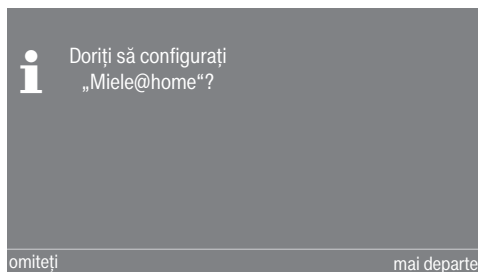
Vî se va solicita să setați limba de afișare. Puteți modifica oricând limba, cu ajutorul meniului Setări.



- Răsfoiți spre dreapta sau spre stânga, până când apare limba dorită.
- Atingeți butonul cu senzor al limbii dorite.

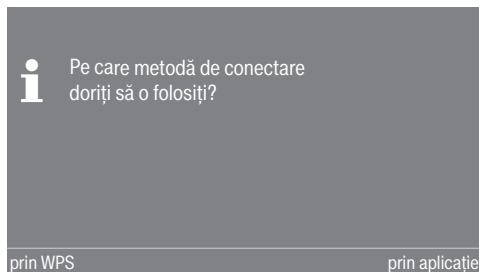
Limba selectată este marcată cu albastru, iar afișajul trece la următoarea setare.

Configurarea Miele@home



- Dacă doriți să configurați Miele@home în mod direct, atingeți butonul cu senzor următorul.

Sfat: Dacă doriți să amânați configurarea pe mai târziu, atingeți butonul cu senzor omitere. Pe afișaj apare mesajul: **i** O configurare ulterioară este posibilă prin „Setări“ / „Miele@home“. Confirmați cu butonul cu senzor OK.



- Selectați metoda de conectare dorită.

Afișajul și aplicația Miele@mobile vă ghidează prin următorii pași.

Setarea formatului ceasului

Ora curentă poate fi afișată în format 24 h sau 12 h.

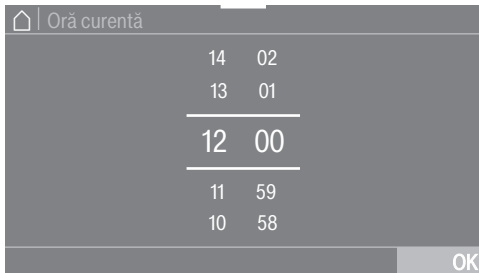
- Selectați formatul dorit și confirmați cu butonul cu senzor OK.

Afișajul va trece la următoarea setare.

Setarea orei curente

Această solicitare apare doar dacă nu ați conectat uscătorul la rețeaua WiFi.

La conectarea la rețeaua WiFi, ora curentă este setată automat.



- Așezați degetul pe cifra pe care doriți să o modificați și deplasați-l în direcția dorită.
- Confirmați cu ajutorul butonului cu senzor OK.

Afișajul arată următoarele informații.

Continuarea punerii în funcțiune

- Citiți capitolul „1. Modul corect de utilizare a rufelor”.
- După aceasta puteți selecta un program și încărca uscătorul conform descrierii din capitolele „2. Selectarea programului” și „3. Încărcarea uscătorului”.

Prima punere în funcțiune este finalizată dacă a fost efectuat un program complet mai lung de 1 oră.

Economie de energie

Economie de energie

Acest uscător cu tehnologie cu pompă de căldură este conceput pentru o uscare economică din punct de vedere al energiei. Prin măsurile de mai jos, puteți economisi și mai multă energie, deoarece durata de uscare nu se prelungește inutil.

- Centrifugați rufele la viteză maximă în mașina de spălat.

Dacă, de exemplu, centrifugați rufele la 1.600 rpm în loc de 1.000 rpm, puteți reduce consumul energetic la uscare cu cca. 20 %, economisind și timp.

- Încărcați în uscător cantitatea maximă de rufe permisă pentru programul respectiv. Astfel, consumul de energie electrică raportat la cantitatea de rufe va fi minim.

- Asigurați-vă că încăperea în care este instalat uscătorul este aerisită bine.

Dacă în aceeași încăpere se află și alte aparate producătoare de căldură, asigurați o aerisire corespunzătoare sau opriți aceste aparate.

- După fiecare ciclu de uscare curățați filtrele de scame din deschiderea ușii.

Informații cu privire la curățarea filtrului de scame și a filtrului plintei sunt disponibile în capitolul „Curățare și întreținere“.

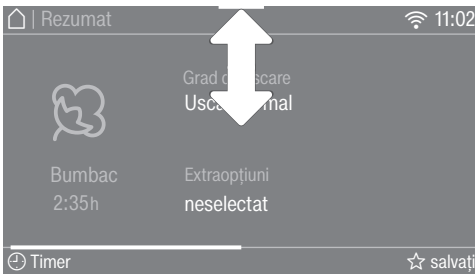
- Folosiți pe cât posibil tarifele mai ieftine la energie, disponibile în anumite intervale orare. Pentru informații, contactați compania furnizoare de energie electrică. Funcția Start întârziat vă ajută să beneficiați de aceste tarife: Puteți să alegeți ora la care să pornească automat procesul de uscare în următoarele 24 de ore.

EcoFeedback

În meniul vertical primiți informații privind consumul de energie electrică al uscătorului dumneavoastră.

Pe afișaj vor apărea următoarele informații:

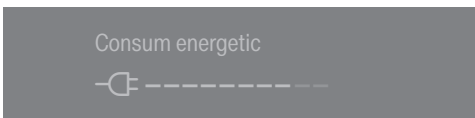
- Înainte de desfășurarea programului, o prognoză privind consumul energetic.
- În timpul programului și la finalul programului: cantitatea de energie electrică consumată efectiv de mașină.



- Deschideți meniul vertical.

1. Prognoză

Consumul probabil de energie va fi afișat înainte de pornirea programului, sub forma unor bare.



Cu cât se afișează mai multe bare, cu atât aparatul consumă mai multă energie electrică.

Prognoza variază în funcție de programul de uscare selectat și de extraopțiunile selectate.

2. Consumul efectiv

Cantitatea de energie electrică consumată efectiv de aparat și costurile pot fi vizualizate pe afișaj în timpul programului și la finalul programului.

Cât timp consumul de energie este prea scăzut, pe afișaj apar $< 0,1$ kWh și costuri 0,00. Pentru mai multe informații despre introducerea costurilor consultați capitolul „Setări”, secțiunea „Consum”.

Consumul și costurile se modifică odată cu evoluția programului.

În plus, la finalul programului, înainte de deschiderea ușii, poate fi afișat gradul de murdărire al filtrului în %.

Murdărire filtru

0 % = ușor

50 % = mediu

100 % = puternic

Odată cu creșterea gradului de murdărire se prelungeste durata programului, ceea ce majorează și consumul de energie.

Dacă deschideți ușa ori dacă mașina se oprește automat la finalul programului, datele vor reveni la valorile estimate.


Sfat: Puteți să vizualizați datele privind consumul ultimului program de uscare și ale consumului total (consultați capitolul „Setări”, secțiunea „Consum”).

1. Modul corect de uscare a rufelor

Aspecte legate de spălarea rufelor


- Spălați foarte bine rufele foarte murdare: Asigurați-vă că folosiți suficient detergent și că selectați o temperatură suficient de ridicată. Dacă aveți nedumeriri, spălați-le de mai multe ori.
- Nu introduceți în uscător rufe foarte ude. Centrifugați rufele la viteză maximă în mașina de spălat. Cu cât viteza de centrifugare este mai ridicată, cu atât veți economisi mai multă energie și mai mult timp la uscarea în uscător.
- Articolele noi, de culoare închisă trebuie spălate și uscate separat de cele de culoare deschisă. Astfel se evită vopsirea altor articole sau chiar a componentelor din plastic ale uscătorului. Fibrele de culoare închisă se pot depune pe articolele de culoare deschisă și invers.
- Rufele apretate pot fi uscate în uscător. Pentru a obține textura caracteristică, folosiți de două ori mai mult apret.

Pregătirea rufelor înainte de uscare

 Pagube ca urmare a obiectelor străine rămase în rufe.

Obiectele străine se pot topi, pot arde sau exploda.

Verificați ca printre rufe să nu fi rămas cumva obiecte (de exemplu, bile de administrare a detergentului, brichete etc.).

 Pericol de supraîncălzire ca urmare a utilizării și operării greșite.

Rufele se pot supraîncălzi, distribuind uscătorul și spațiul înconjurător. Pentru mai multe informații, citiți și respectați secțiunea „Indicații de siguranță și avertizări”.

- Sortați rufele spălate în funcție de tipul fibrelor sau al țesăturilor, dimensiune, simbolul etichetei de îngrijire și gradul de uscare dorit.
- Verificați cusăturile, pentru a vă asigura că sunt intacte. Astfel se evită ieșirea materialului de căptușeală și umplutură. Pericol de incendiu la uscare.
- Separați articolele unele de altele, astfel încât să nu fie încălcite.
- Legați cordoanele din material textil și sforile șorțurilor.
- Încheiați husele de plapumă și fețele de pernă pentru a împiedica învelirea articolelor mici în ele.
- Încheiați cârligele și inelele de prindere.
- Desfaceți jachetele și fermoarele lungi pentru ca hainele să se usuce uniform.
- Coaseți sau îndepărtați întăritoarele metalice din sutiene.
- În cazuri extreme, reduceți cantitatea de rufe încărcate. Articolele care necesită întreținere minimă tind să se și-fonezeze mai puternic, cu cât sunt mai multe rufe în uscător. Valabil mai ales pentru țesăturile foarte fine (cămăși, bluze).

1. Modul corect de uscare a rufelor




Uscare






Sfat: Citiți capitolul „Tabelul programelor“.

Acesta prezintă toate programele, cu capacitățile de încărcare maxime.

- Respectați întotdeauna cantitatea maximă de rufe recomandată pentru programul pe care îl folosiți. Astfel, consumul de energie electrică raportat la cantitatea de rufe va fi minim.
- Materialul textil fin din interiorul articolelor umplute cu puf tinde, în funcție de calitate, să se strângă. Pentru aceste articole folosiți doar programul *Pre-călcare*.
- Pânza de in pur poate fi uscată în uscător doar dacă acest lucru este confirmat de producător pe etichetă. Deoarece țesătura poate deveni foarte aspră la atingere. Pentru aceste articole folosiți doar programul *Pre-călcare*.
- Articolele din lână și amestec de lână tind să se scămășeze și să se strângă. Pentru aceste articole folosiți doar programul *Finisare lână*.
- Articolele din tricot (de ex. tricouri, lenjerie de corp) au tendința să intre la apă la prima spălare, în funcție de calitatea lor. De aceea, nu uscați excesiv rufe, pentru a evita ca acestea să intre la apă și mai mult. Când achiziționați astfel de articole, optați eventual pentru mărimi cu unul sau două numere mai mari.
- La uscarea articolelor deosebit de sensibile la temperaturi ridicate și predispuse la șifonare, reduceți încărcătura și selectați extraopțiunea *Acțiune blândă +*.

Respectarea simbolurilor de pe etichetele de îngrijire a rufelor

Uscare	
	temperatură normală/ridicată
	temperatură redusă*
	*Selectare <i>Acțiune blândă +</i>
	nu uscați în uscător

Călcare manuală și mecanică	
	foarte fierbinte
	binte
	cald
	fierbinte
	nu călcați manual/mecanic

Selectarea gradului de uscare corect

- *Extra-uscat* pentru textile foarte robuste sau groase.
- *Usct normal +*, atunci când, după uscare, doriți să împăturiți rufe și să le puneți, de ex., în dulap.
- *Uscat normal* pentru articole care se pot micșora. Sau pentru articole din bumbac ușor sau jersey.
- *Uscat ușor* pentru articole foarte sensibile, care trebuie să se usuce la aer.
- *Călcare manuală* $\delta/\delta\delta$ sau *Călcare mecanică*, dacă după uscare doriți să călcați rufe manual sau mecanic.

2. Încărcarea uscătorului

Introducerea rufelor în cuvă

Articolele textile se pot deteriora. Înainte de a le încărca, citiți capitolul „1. Modul corect de uscare a rufelor“.



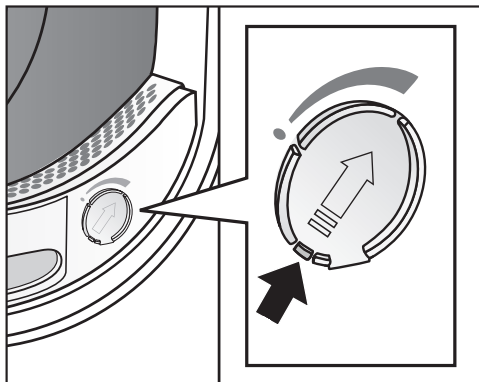
■ Încărcați rufele degajat în tambur.

Nu supraîncărcați tamburul. Rufele se pot deteriora, rezultatul uscării fiind afectat. De asemenea, rufele se pot șifona mai tare.

Poate surveni deteriorarea rufelor. Verificați ca rufele să fie în interiorul tamburului, astfel încât să nu fie prinse la închiderea ușii.

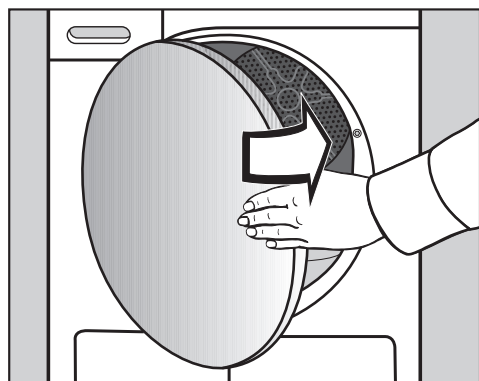
2 Locuri de introducere pentru flaconul de parfum

Utilizarea flaconului de parfum este descrisă în capitolul „Flaconul de parfum“.



Dacă uscați fără flaconul de parfum: împingeți mânerul capacului glisant complet în jos (săgeată), pentru ca locul în care se introduce flaconul să fie închis. În caz contrar, acolo se acumulează scame.


Închiderea ușii



■ Închideți ușa cu un balans ușor.

3. Selectarea programului

Pornirea uscătorului

- Atingeți butonul cu senzor  pentru a porni uscătorul.

Selectarea programului

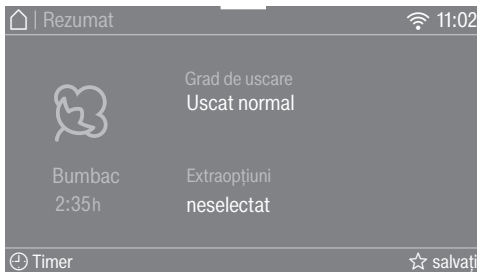
Există diverse metode de selectare a programului.

- Atingeți butonul cu senzor Programe.



- Răsfoiți spre dreapta pe afișaj, până când apare programul dorit.
- Atingeți butonul cu senzor al programului.

Afișajul trece în meniul Rezumat.



Sfat: În meniul vertical puteți să vizualizați cantitatea maximă de rufe pentru programul selectat.

Mai există încă 3 alternative pentru selectarea programului.

1. favoritele
2. asistentul pentru uscare
3. MobileControl

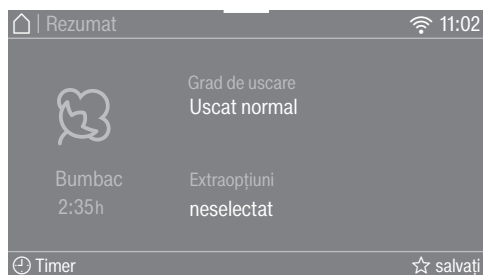
4. Selectarea setărilor de program

Setări de program

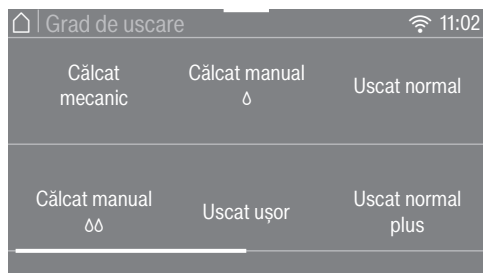
Selectarea gradului de uscare la un program cu grade de uscare

Bumbac, Întreținere ușoară, Delicate, Așternuturi de pat, Automat, Express, Cămăși, Denim, Finisare la aburi, Îmbrăcăminte sport, Outdoor, Pre-călcare, Extra silențios

Puteți să modificați gradul de uscare presetat.



- Atingeți butonul cu senzor Grad de uscare.



- Răsfoiți pe afișaj până când apare gradul de uscare dorit.
- Atingeți butonul cu senzor al gradului de uscare.

În cazul programelor *Bumbac*, *Express*, *Așternuturi de pat* și *Extra silențios* pot fi selectate toate gradele de uscare. La restul programelor, selecția este limitată.

La selectarea programului *Finisare la aburi* rezervorul de apă condensată trebuie umplut conform acestor instrucțiuni de utilizare (capitolul „Rezervorul de apă condensată“).

Selectarea programelor cu durată cronometrată și a altor programe

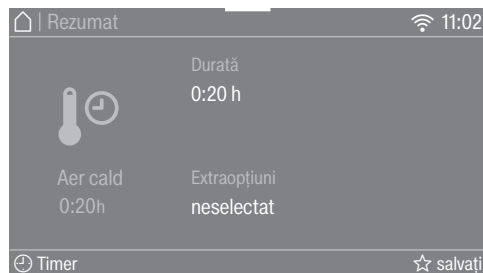
Bumbac, Finisare Lână, Finisare Mătase, Impermeabilizare, Perne normale, Perne mari, Bumbac Igienizare

Rezultatul uscării este prestabilit de uscător și nu poate fi modificat.

Aer cald, Aer rece, Program pentru coș

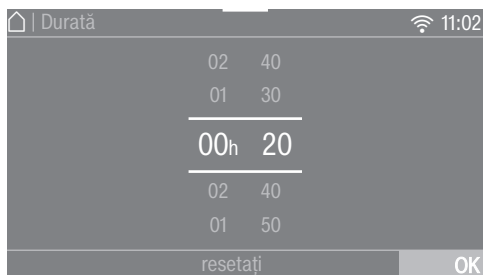
Puteți să setați timpul în pași de câte 10 de minute.

Aer rece: 20 min - 1:00 oră
Aer cald: 20 min - 2:00 ore
Program pentru coș: 40 min - 2:30 ore



- Atingeți butonul cu senzor Durată (doar în programul *Aer cald*).

4. Selectarea setărilor de program



- Așezați degetul pe cifra pe care doriți să o modificați și deplasați-l în direcția dorită.

– Aer cald

- Confirmați cu ajutorul butonului cu senzor OK.

– Aer rece, Program pentru coș

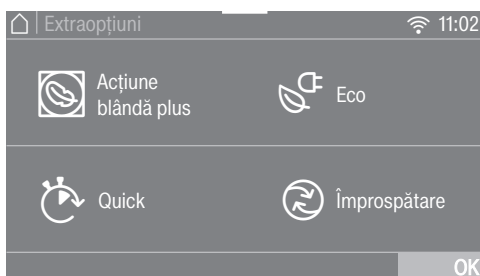
- Atingeți butonul cu senzor *Start/Stop*.

Programul va porni.

Extraopțiuni



- Atingeți butonul cu senzor Extraopțiuni.



- Atingeți butonul cu senzor al extraopțiunii dorite.

Sfat: Dacă atingeți din nou butonul cu senzor al extraopțiunii, puteți deselecta extraopțiunea respectivă.

Puteți să selectați o singură extraopțiune, extraopțiunile nu sunt combinabile. Descrierile sunt disponibile în capitolul „Extraopțiuni“.

- Confirmați cu ajutorul butonului cu senzor OK.

Este afișaj simbolul extraopțiunii selectate.

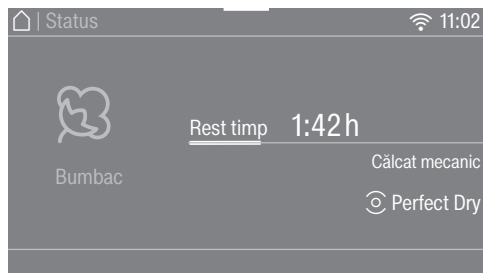
5. Pornirea programului

Pornirea programului

Atunci când butonul cu senzor *Start/Stop* se aprinde intermitent, programul poate fi pornit.

- Atingeți butonul cu senzor *Start/Stop*.

Butonul cu senzor *Start/Stop* luminează constant.




Pe afișaj luminează *Uscare* și durata rămasă a programului.

Cu puțin timp înainte de finalizarea programului, rufele vor fi răcite.


Sfat: În meniul vertical puteți să vizualizați gradul de uscare selectat sau durata și consumul de energie.

Sistemul *Perfect Dry* măsoară umiditatea reziduală a rufelor uscate cu programe cu grade de uscare programabile, asigurând o uscare optimă. Dacă uscătorul este încărcat cu puține rufe sau cu rufe uscate, acestea vor fi uscate/ventilate într-un interval de timp fix.

Afișajul *Perfect Dry* este aprins doar la programele cu grade de uscare:

- punct gol  după pornirea programului

Ulterior va fi afișat și gradul de uscare atins.

- punct plin  cu gradul de uscare atins

Durata rămasă a programelor cu grade de uscare poate să varieze sau să aibă loc un „salt”. Aceasta depinde, de ex., de tipul rufelor, umiditatea reziduală a rufelor sau duritatea apei. *Perfect Dry* se adaptează acestor parametri și durata rămasă afișată este din ce în ce mai exactă.

Rufele și hainele se pot deteriora inutil.

Evitați uscarea excesivă a rufelor și hainelor.

Economie de energie

După 10 minute elementele de afișare se sting, iar butonul cu senzor *Start/Stop* luminează intermitent.

- Pentru a activa din nou elementele de afișare, atingeți butonul cu senzor *Start/Stop* (nu are niciun efect asupra unui program în curs).

Iluminatul interior al cuvei se va stinge după pornirea programului.

6. Terminarea programului – scoaterea rufelor

Terminarea programului

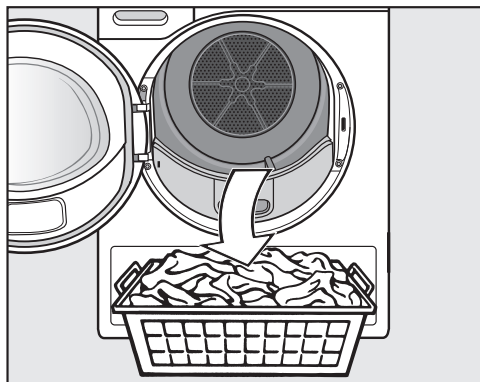
Programul este încheiat dacă apare Final/Anti-șifonare. Butonul cu senzor Start/Stop nu mai luminează.

Uscătorul se oprește automat la 15 minute după încheierea etapei Anti-șifonare (la programele fără Anti-șifonare: uscătorul se oprește la 15 minute după încheierea programului).

Scoaterea rufelor


Deschideți ușa doar după ce procesul de uscare s-a încheiat. În caz contrar, rufele nu vor fi uscate și răcite corespunzător până la final.

- Trageți ușa spre partea cu marcajul portocaliu.




- Scoateți rufele.

Rufele rămase se pot deteriora prin uscare excesivă.
Scoateți întotdeauna toate rufele din tambur.

- Pentru oprire atingeți butonul cu senzor .


- Înlăturați scamele de pe cele 2 filtre de scame din deschiderea ușii: consultați capitolul „Curățare și întreținere”, secțiunea „Filtrele de scame”.
- Închideți ușa cu un balans ușor.
- Goliți rezervorul de apă condensată.

Sfat: Puteți să folosiți apa condensată pentru programul *Finisare la aburi*. Consultați capitolul „Rezervorul de apă condensată”, secțiunea „Pregătirea rezervorului de apă condensată pentru programul *Finisare la aburi*”.

La uscarea unei încărcături întregi de rufe în programele *Bumbac* și *Bumbac*  vă recomandăm să evacuați apa condensată în exterior, cu ajutorul furtunului de evacuare. Astfel nu va trebui să goliți pe parcurs rezervorul de apă condensată.




Iluminatul interior al tamburului

Tamburul este iluminat, pentru a vă permite să nu uitați haine înăuntru. Iluminatul tamburului se oprește automat (pentru economie de energie).

Sfat: Pentru a reporni iluminatul interior al tamburului, deschideți meniul de tragere în jos în meniul Prezentare generală și atingeți butonul cu senzor .

Privire de ansamblu asupra programelor

Toate greutatețile marcate cu * se referă la greutatea rufelor uscate.

Bumbac maximum 9 kg*	
Extra-uscat, Uscat normal plus, Uscat normal, Ușor uscat	
Articole	Articole textile din bumbac, cu unul sau mai multe straturi. Acestea sunt, de exemplu: tricouri, lenjerie de corp, hăinuțe pentru sugari, haine de lucru, jachete, pături, șorțuri, halate, prosoape din frotir, halate de baie din frotir, lenjerie de pat din flanelă/frotir.
Sfat	<ul style="list-style-type: none"> – Selectați <i>Extra-uscat</i> pentru textilele mixte, foarte groase, din mai multe straturi. – Nu folosiți <i>Extra-uscat</i> pentru articolele din tricot (de ex. tricouri, lenjerie de corp, îmbrăcăminte pentru sugari) deoarece acestea pot intra la apă.
Călcăt manual Δ, Călcăt manual ΔΔ, Călcăt mecanic	
Articole	Toate articolele textile din țesături din bumbac sau in, pe care urmează să le călcați. Acestea sunt, de ex.: fețe de masă, lenjerie de pat, rufe apretate.
Sfat	Pentru a preveni uscarea completă a rufelor pe care urmează să le călcați mecanic, mențineți-le rulate până la călcare.
Bumbac maximum 9 kg*	
Articole	Rufe din bumbac obișnuit de umede, conform descrierii de la <i>Bumbac Uscat normal</i> .
Indicație	<ul style="list-style-type: none"> – În acest program, rufe sunt uscate exclusiv la gradul <i>Uscat normal</i>. – Programul <i>Bumbac</i>  este cel mai eficient energetic pentru uscarea rufelor din bumbac cu un grad normal de umiditate.
Notă pentru instituțiile de testare	<ul style="list-style-type: none"> – Programul <i>Bumbac</i>  este program de testare conform Regulamentului 392/2012/UE cu privire la cerințele de etichetare energetică măsurată conform EN 61121. – La programul <i>Bumbac</i> și <i>Bumbac</i>  apa condensată se va evacua în exterior prin intermediul unui furtun de evacuare.


Privire de ansamblu asupra programelor

Întreținere ușoară		maximum 4 kg*
Uscat normal plus, Uscat normal, Ușor uscat, Călcăt manual Δ, Călcăt manual ΔΔ		
Articole	Articole ușor de întreținut, realizate din fibre sintetice, bumbac sau fibre mixte. Acestea sunt, de ex.: haine de lucru, șorțuri, pulovere, rochiile, pantaloni, fețe de masă și ciorapi.	
Delicate		maximum 2,5 kg*
Uscat normal plus, Uscat normal, Ușor uscat, Călcăt manual Δ, Călcăt manual ΔΔ		
Articole	Țesături delicate având simbolul ☒ trecut pe etichetă, din fibre sintetice, fibre mixte, mătase artificială sau bumbac ușor de întreținut. Acestea sunt: cămăși, bluze, desuuri și articole vestimentare cu aplicații.	
Sfat	Pentru o uscare cu grad de șifonare deosebit de redus, reduceți și mai mult încărcătura.	
Așternuturi de pat		maximum 4 kg*
Extra-uscat, Uscat normal plus, Uscat normal, Ușor uscat, Călcăt normal Δ, Călcăt normal ΔΔ, Călcăt mecanic		
Articole	Așternuturi de pat, cearșafuri, fețe de perne	
Automat		maximum 5 kg*
Uscat normal plus, Uscat normal, Ușor uscat, Călcăt manual Δ, Călcăt manual ΔΔ		
Articole	Încărcare mixtă cu articole pentru programele <i>Bumbac</i> și <i>Întreținere ușoară</i> .	
Finisare lână		maximum 2 kg*
Articole	Țesături din lână și țesături mixte ce conțin lână: pulovere, jachete împletite, ciorapi.	
Indicație	<ul style="list-style-type: none"> – Acest program doar conferă articolelor din lână o textură mai aerisită și pufoasă, însă nu le usucă în totalitate. – Scoateți rufele imediat după încheierea programului. 	

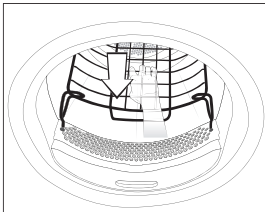
Privire de ansamblu asupra programelor

Finisare Mătase		maximum 1 kg*
Articole	Articole din mătase care pot fi uscate în uscător: bluze și cămăși.	
Indicație	<ul style="list-style-type: none"> – Reduce formarea cutelor, însă articolele nu sunt complet uscate. – Scoateți rufe imediat după încheierea programului. 	
Express		maximum 4 kg*
Extra-uscat, Uscat normal plus, Uscat normal, Ușor uscat, Călcăt normal Δ, Călcăt normal ΔΔ, Călcăt mecanic		
Articole	Adecvat pentru articole rezistente, pentru programul <i>Bumbac</i> .	
Indicație	Durata programului se scurtează.	
Cămăși		maximum 2 kg*
Uscat normal plus, Uscat normal, Ușor uscat, Călcăt manual Δ, Călcăt manual ΔΔ		
Articole	Pentru toate cămășile pentru bărbați și femei.	
Denim		maximum 3 kg*
Uscat normal plus, Uscat normal, Ușor umed, Călcăt manual Δ, Călcăt manual ΔΔ		
Articole	Toate articolele din material de jeans, precum: jachete, pantaloni, cămăși și fuste.	

Privire de ansamblu asupra programelor

Finisare la aburi		maximum 1 kg*
Uscat normal, Călcăt manual ∆		
Articole	<ul style="list-style-type: none"> – Toate articolele din țesături din bumbac și în. – Articole ușor de întreținut din bumbac, fibre mixte sau fibre sintetice. Acestea sunt, de ex. pantaloni din bumbac, hanorace și cămăși. 	
Sfat	<ul style="list-style-type: none"> – Pentru umezirea articolelor înainte de călcare. – Pentru netezirea articolelor care au cute. – Selectați <i>Călcăt manual</i> dacă urmează să călcați rufe. 	
Indicație	<ul style="list-style-type: none"> – La începerea programului, apa condensată acumulată în rezervor este pulverizată în tambur printr-o duză de pulverizare. Din acest motiv, rezervorul de apă condensată trebuie să fie umplut cu apă cel puțin până la marcajul -min-. <div style="text-align: center; margin: 10px 0;">  </div> <ul style="list-style-type: none"> – Atunci când apa este pulverizată în tambur, se aude un bâzâit. 	
Îmbrăcămintă sport		maximum 3 kg*
Uscat normal plus, Uscat normal, Ușor uscat, Călcăt manual ∆, Călcăt manual ∆∆		
Articole	Îmbrăcămintă sport și fitness din materiale adecvate pentru uscarea în uscător.	

Privire de ansamblu asupra programelor

Program pentru coș		încărcare maximă coș 3,5 kg
Indicație	<ul style="list-style-type: none"> – Acest program poate fi selectat doar în legătură cu coșul de uscare Miele TRK 555 (accesoriu opțional). – Trebuie respectate instrucțiunile de utilizare pentru coșul de uscare. – Aveți grijă ca produsul (buzunar, cizmă ...) să nu atingă tamburul: are loc o rotire a tamburului, prin care, în cazul unei încărcări incorecte, se pot deteriora coșul de uscare și tamburul. 	
		
Textile/ produse	Cu ajutorul coșului de uscare puteți usca ori aerisi în uscător articole care nu pot fi supuse unei acțiuni mecanice.	
Outdoor		maximum 2,5 kg*
Uscat normal, Călcăt manual δ		
Articole	Îmbrăcăminte impermeabilă pentru exterior (outdoor) care poate fi uscată în uscător.	
Impermeabilizare		maximum 2,5 kg*
Articole	Pentru uscarea textilelor adecvate pentru uscarea în uscător, de ex. microfibre, îmbrăcăminte de schi și outdoor, bumbac fin dens (Pope-lin) și fețe de masă.	
Indicație	<ul style="list-style-type: none"> – În acest program, rufele sunt uscate exclusiv la gradul <i>Uscat normal</i>. – Acest program include o fază suplimentară de fixare pentru impermeabilizare. – Articolele impermeabilizate pot fi tratate doar cu agenți de impermeabilizare cu mențiunea „adecvat pentru articolele cu membrană“. Acești agenți se bazează pe compuși chimici ai fluorului. – Nu uscați articole impermeabilizate cu agenți cu conținut de parafină. Pericol de incendiu. 	

Privire de ansamblu asupra programelor


Aer cald		maximum 9 kg*
Articole	<ul style="list-style-type: none"> – Pentru uscarea articolelor cu mai multe straturi, care datorită texturii și a compoziției nu se usucă în mod uniform, de ex. jachete, perne, saci de dormit și alte articole voluminoase. – Pentru uscarea articolelor individuale, de ex. prosoape de baie, costume de baie, prosoape de bucătărie. 	
Sfat	La început nu folosiți timpul cel mai lung. Verificați articolele pe măsură ce le uscați, pentru a stabili durata optimă.	
Aer rece		maximum 9 kg*
Articole	Orice articol care trebuie doar aerisit.	
Perne normale		1-2 perne 40 x 80 cm sau
Perne mari		1 pernă 80 x 80 cm
Articole	Perne care pot fi uscate într-un uscător, cu umplutură din pene, puf sau material sintetic.	
Sfat	În acest program, rufele sunt uscate exclusiv la gradul <i>Uscat normal</i> .	
Indicație	<ul style="list-style-type: none"> – Puful are tendința de a emana un miros specific în contact cu căldura. După uscare, lăsați așternuturile de pat să se aerisească în afara uscătorului. – În special pernele pot părea umede chiar și după ce au fost uscate. Puteți utiliza de mai multe ori acest program până când simțiți că perna este uscată. 	
Bumbac Igienizare		maximum 4 kg*
Articole	Materiale din bumbac și în care au ajuns în contact direct cu pielea, de ex. lenjerie de corp, scutece, lenjerie de pat, prosoape din frotir.	
Indicație	În acest program rufele sunt uscate la gradul <i>Uscat normal</i> , la o temperatură care se menține constantă pe o perioadă mai lungă de timp. Prin acest timp de menținere a temperaturii sunt ucise microorganismele, cum ar fi germenii și acarienii de praf, și sunt reduși alergenii din rufe. De aceea nu este permisă întreruperea programului; în caz contrar microorganismele nu sunt eliminate.	

Privire de ansamblu asupra programelor

Extra silențios		maximum 9 kg*
Extra-uscat, Uscat normal plus, Uscat normal, Ușor uscat, Călcat normal Δ, Călcat normal ΔΔ, Călcat mecanic		
Articole	Încărcare mixtă cu articole pentru programele <i>Bumbac</i> și <i>Întreținere ușoară</i> .	
Sfat	Pentru zgomote mai reduse ale uscătorului pe timpul perioadelor de odihnă.	
Pre-călcare		maximum 1 kg*
Uscat normal, Călcat manual Δ		
Articole	<ul style="list-style-type: none">– Articole textile din țesături din bumbac sau in.– Articole ușor de întreținut din bumbac, fibre mixte sau fibre sintetice. Acestea sunt, de ex. pantaloni din bumbac, hanorace și cămăși.	
Sfat	<ul style="list-style-type: none">– Acest program reduce cutele articolelor după centrifugarea prealabilă în mașina de spălat.– Acest program este adecvat și pentru textile uscate.– Scoateți rufe imediat după încheierea programului.	

Programele de uscare pot fi completate cu diferite extraopțiuni. În tabel sunt prezentate posibilitățile de selecție.

Acțiune blândă plus

Articolele delicate (având simbolul , pe eticheta de îngrijire, de ex. din acril) vor fi uscate un timp mai îndelungat la o temperatură mai scăzută.

Quick

Puterea compresorului crește, ceea ce poate duce la zgomote de funcționare mai puternice (țuit/bârâit). Astfel poate fi redus timpul de uscare. În acest mod trebuie uscate doar rufe rezistente.

Eco

Puterea compresorului este redusă, economisind astfel energie. Astfel se prelungește durata programului.

Împrospătare

Folosiți *Împrospătare* pentru îndepărtarea sau reducerea mirosurilor din hainele curate (uscate sau umede).

Aerul de uscare este temperat pentru o perioadă limitată de timp. Apoi textilele sunt aerisite la gradul de uscare *Uscat normal* fără adaos de căldură; aceste setări nu pot fi modificate.

Efectul de împrospătare este amplificat dacă textilele sunt umede, este folosit flaconul de parfum sau este redusă cantitatea de rufe. În cazul articolelor sintetice, reducerea mirosurilor va avea un efect mai slab.

Extraopțiuni

Privire de ansamblu a extraopțiunilor programelor de uscare

	Împrospătare ¹	Acțiune blândă plus ¹	Quick ¹	Eco ¹
Bumbac <input type="checkbox"/>	-	-	-	-
Bumbac	X	X	X	X
Întreținere ușoară	X	X	X	X
Delicate	-	✓	-	-
Așternuturi de pat	-	-	-	-
Automatic	-	X	X	X
Finisare Lână	-	-	-	-
Finisare Mătase	-	-	-	-
Express	-	-	-	-
Cămăși	X	X	X	X
Denim	X	X	X	X
Finisare la aburi	-	-	-	-
Îmbrăcămintă sport	-	X	X	X
Program pentru coș	-	-	-	-
Outdoor	-	✓	-	-
Impermeabiliz.	-	-	-	-
Aer cald	-	X	-	-
Aer rece	-	-	-	-
Perne standard Perne mari	-	-	-	-
Bumbac Igienizare	-	-	-	-
Extra-silentios	-	-	-	-
Precălcare	-	✓	-	-

¹ = aceste extraopțiuni nu se pot combina între ele

X = selectabil

- = neselectabil

✓ = se activează automat

Crearea unui program favorit

Un program de spălare creat individual poate fi salvat sub un nume ales de dumneavoastră.

Există 2 metode de a crea programe favorite.

Metoda 1

- Afișajul arată meniul principal. Atingeți butonul cu senzor Favorite.

Afișajul comută în meniul Favorite.

- Atingeți butonul cu senzor creați.

Afișajul trece în meniul Creați Favorite.

- Selectați programul dorit.
- Selectați toate setările dorite ale programului.
- La final selectați salvați.
- Introduceți un nume.

Metoda 2

Înainte de începerea programului, puteți salva ca favorit un program selectat.

- Înainte de pornirea programului, atingeți butonul cu senzor ☆ salvați.
- Introduceți un nume.

Dacă ați salvat deja 12 favorite, butonul cu senzor creați sau ☆ salvați nu este afișat. Ștergeți favoritele existente pentru a crea favorite noi.

Introducerea numelui

Este indicat să optați pentru denumiri scurte și expresive.

- Atingeți literele sau caracterele dorite.
- Confirmați cu ajutorul butonului cu senzor salvați.

Programul este salvat în lista favoritelor.

Modificarea unui program favorit

Puteți redenumi, șterge sau muta un program favorit salvat.

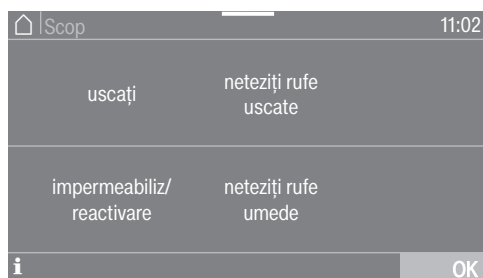
- În meniul principal selectați butonul cu senzor Favorite.
- Atingeți programul favorit pe care doriți să-l modificați, până când se deschide meniul contextual.
- Selectați redenumiți, ștergeți sau deplasați.

Asistent pentru uscare

Asistentul pentru uscare vă ajută la uscarea textilelor diferite. Pe baza articolelor selectate se creează un program de uscare adaptat rufelor dumneavoastră.

- Răsfoiți la a doua pagină a meniului principal.
- Atingeți butonul cu sensor Asistent pentru uscare.

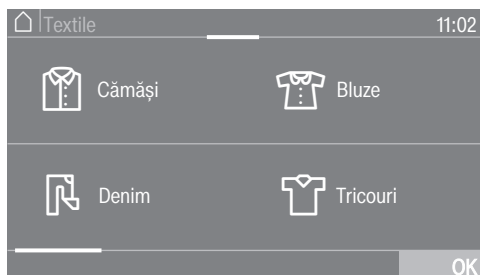
Se deschide o listă. Scopul uscării este grupat în mai multe domenii.



Sfat: Cu butonul cu sensor **i** puteți să aflați mai multe despre respectivul scop.

- Atingeți butonul cu sensor pentru Scop, care corespunde dorinței dvs. de uscare.

Pe afișaj apare o listă de articole.



- Atingeți butonul cu sensor al articolului care corespunde rufei sau rufelor dumneavoastră.

Articolul selectat este marcat cu portocaliu. Puteți selecta mai multe articole.

La selectarea unor articole sunt afișate sfaturi ajutătoare.

- Confirmați cu ajutorul butonului cu sensor OK.
- Urmați indicațiile de pe afișaj.

După aceea pe afișaj apare un rezumat al parametrilor setați.


- Confirmați cu butonul cu sensor OK sau selectați Modificare, dacă doriți să modificați ceva la selecție.

Programul personalizat în funcție de rufele dumneavoastră este gata de pornire.

Sfat: Puteți să selectați și anumite setări individuale de program, de ex. Extraopțiuni, înainte de a porni programul.



Cu ajutorul timerului puteți selecta timpul până la începerea programului sau timpul la care doriți să se termine programul. Puteți amâna începerea unui program cu maximum 24 de ore.

Programarea timerului

- Atingeți butonul cu senzor  Timer.
- Selectați opțiunea Ora de oprire sau Ora de pornire.
- Setați orele și minutele și confirmați cu butonul cu senzor OK.



Modificarea timerului

Înainte ca programul să înceapă, puteți modifica ora selectată a timerului.

- Atingeți butonul cu senzor  sau .
- Dacă este necesar, modificați ora specificată și confirmați cu ajutorul butonului senzor OK.

Ștergerea timerului

Înainte ca programul să înceapă, puteți șterge ora selectată a timerului.

- Atingeți butonul cu senzor  sau .

Pe afișaj apare ora de începere selectată.

- Atingeți butonul cu senzor ștergere.
- Confirmați cu ajutorul butonului cu senzor OK.

Ora de începere selectată este ștearsă.

Pornirea timerului

- Atingeți butonul cu senzor *Start/Stop*.

Pe afișaj apare timpul până la începerea programului.

După pornirea programului, ora de începere selectată poate fi modificată sau ștearsă numai prin oprirea programului.

Puteți porni oricând programul.

- Atingeți butonul cu senzor Pornire imediat.

În cazul unei durate mai lungi de amânare a pornirii, tamburul se rotește din când în când, pentru a afâna rufe. Aceasta nu este o defecțiune.

Timer

SmartStart

Cu SmartStart definiți o perioadă de timp în care uscătorul să pornească automat. Pornirea are loc la un semnal , de ex. de la furnizorul dvs. de electricitate, când tariful la energie este cel mai mic.

Această funcție este activă dacă setarea SmartGrid este activată.

Perioada de timp definită este între 1 minut și 24 de ore. În această perioadă uscătorul așteaptă semnalul de la furnizorul de energie. Dacă în perioada definită nu este emis niciun semnal, uscătorul pornește programul de uscare.

Setarea perioadei

Dacă ați activat funcția SmartGrid în Setări, după atingerea butonului cu senzor ☺ Timer pe afișaj nu mai apare Pornire la sau Oprire la, ci SmartStart până la sau SmartEnde până la (consultați capitolul „Setări“, secțiunea „SmartGrid“).

Procedura corespunde setării timpului la funcția Start întârziat.

- Setați ora dorită și confirmați cu butonul cu senzor OK.
- Atingeți butonul cu senzor Start/Stop, pentru a porni programul de spălare cu SmartStart.

Programul selectat pornește automat de îndată ce furnizorul de energie electrică transmite semnalul sau s-a atins ora de pornire maximă calculată.


Modificarea și ștergerea funcției SmartStart se efectuează așa cum este descris la funcția Start întârziat.

Modificarea etapelor de program


Modificarea selecției unui program în derulare

Odată ce un program a pornit, nu îl mai puteți schimba cu alt program (astfel se previn modificările întâmplătoare).

Va trebui să anulați programul curent înainte de a putea selecta un alt program.

 Pericol de supraîncălzire ca urmare a utilizării și operării greșite. Rufe se pot supraîncălzi, distrugând uscătorul și spațiul înconjurător. Pentru mai multe informații, citiți și respectați secțiunea „Indicații de siguranță și avertizări”.

Adăugarea sau scoaterea rufelor

 Pericol de arsuri la atingerea rufelor fierbinți sau tamburului uscătorului.

Vă puteți opări.

Lăsați rufe să se răcească și scoateți-le cu grijă.

- Deschideți ușa.
- Adăugați/scoateți rufe.
- Închideți ușa.
- Atingeți butonul cu senzor *Start/Stop*. Programul va porni.

Oprirea unui program

- Atingeți butonul cu senzor *Start/Stop*.

Pe afișaj apare:  Doriți să anulați programul?

- Selectați da.

Pe afișaj apare: Program anulat.

- Deschideți ușa.

Selectarea unui alt program

- Închideți ușa.
- Selectați programul dorit.
- Atingeți butonul cu senzor *Start/Stop*.

Modificarea etapelor de program

Adăugarea rufelor în timpul derulării startului întârziat

Puteți deschide ușa pentru a adăuga sau scoate rufe din tambur.

- Toate setările programului vor rămâne nemodificate.
- Încă mai puteți modifica gradul de uscare, dacă doriți.
- Deschideți ușa.
- Scoateți rufele sau adăugați rufe.
- Închideți ușa.
- Atingeți butonul cu senzor *Start/Stop* pentru a permite continuarea funcției Start întârziat.

Durata programului

În urma modificării etapelor de program, timpul rămas indicat pe afișaj poate fi diferit de timpul real de uscare.

Rezervor de apă condensată

Golirea rezervorului de apă condensată

Apa rezultată în urma procesului de uscare este colectată în rezervorul de apă condensată.
Goliți rezervorul de apă condensată după fiecare program de uscare.

Atunci când apa condensată din rezervor a atins nivelul maxim, luminează Goliți recipientul sau verificați evacuarea..
Ștergere indicație:

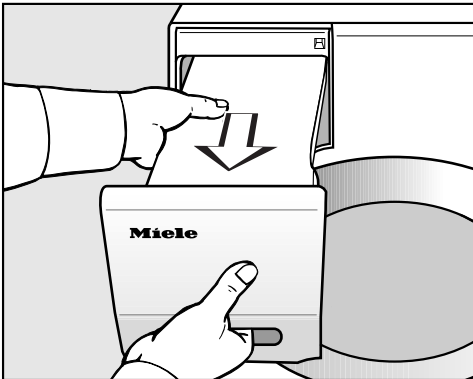
- Deschideți și închideți ușa uscătorului, cu uscătorul pornit.

⚠ Pericol de deteriorare a ușii și mânerului din față la scoaterea rezervorului de apă condensată*.

Ușa și mânerul din față se pot deteriora.

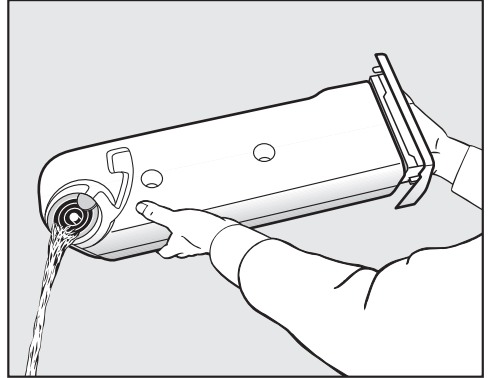
Închideți întotdeauna ușa complet.

*La modelul cu „Balamale ușă pe partea dreaptă“ puteți să ignorați acest avertisment.



- Trageți rezervorul în afară.

- Scoateți rezervorul de apă condensată orizontal, pentru ca apa să nu se reverse. Apucați rezervorul de apă condensată de mânerul din față și de partea din spate.



- Goliți rezervorul.
- Repuneți rezervorul în uscător.

Poate cauza probleme de sănătate atât oamenilor, cât și animalelor.
Nu beți apa condensată.

Rezervor de apă condensată

Pregătirea rezervorului de apă condensată pentru programul Finisare la aburi

În programul *Finisare la aburi*, apa condensată acumulată în rezervor este pulverizată în tambur printr-o duză de pulverizare. Din acest motiv, rezervorul de apă condensată trebuie să fie umplut cu apă cel puțin până la marcajul **-min-**. În caz contrar apare o defecțiune.

Marcajul **-min-** se află în față, pe partea stângă.

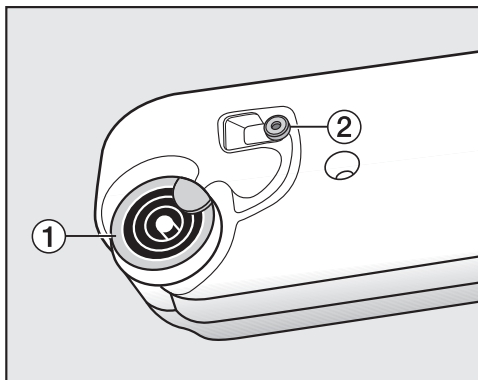


Folosiți apa condensată extrasă în timpul uscării.

Umplerea rezervorului de apă condensată

- Puteți să umpleți rezervorul cu apă condensată din comerț (pentru călcat).

Folosiți numai în cazuri excepționale apă de la robinet: dacă folosiți regulat apă de la robinet, vor apărea depuneri de calcar pe duza de pulverizare din orificiul de umplere.



1 Ștuț de scurgere, 2 Garnitură de cauciuc

- Lăsați apa să curgă prin inelele ștuțului de scurgere 1.

Duza de pulverizare din orificiul de umplere se poate înfunda.

Umpleți doar cu apă curată. Nu amestecați alte parfumuri, detergenți și alte substanțe.

Controlați regulat garnitura de cauciuc

Dacă ați adăugat deseori apă de la robinet, pe garnitura de cauciuc 2 pot apărea depuneri de calcar, sub forma unor pete albe.

- Cu o lavetă moale, îndepărtați cu grijă depunerile de calcar de pe garnitura de cauciuc 2.

FragranceDos – 2 locuri de introducere pentru flaconul de parfum

Cu ajutorul flaconului de parfum (accesoriu opțional), puteți conferi rufelor dumneavoastră la uscarea o notă de parfum deosebită.

Acest uscător dispune de 2 locuri de introducere pentru flaconul de parfum. Astfel aveți diferite posibilități de utilizare.

- Utilizați ambele locuri de introducere pentru a comuta între două parfumi. Puteți închide flaconul de parfum de care nu aveți nevoie.
- Utilizați același parfum în ambele locuri de introducere a flaconului, pentru a spori intensitatea acestuia.
- Utilizați doar un loc de introducere dacă doriți să folosiți doar un parfum.

⚠ Probleme de sănătate și risc de incendiu ca urmare a manipulării greșite a flaconului de parfum.

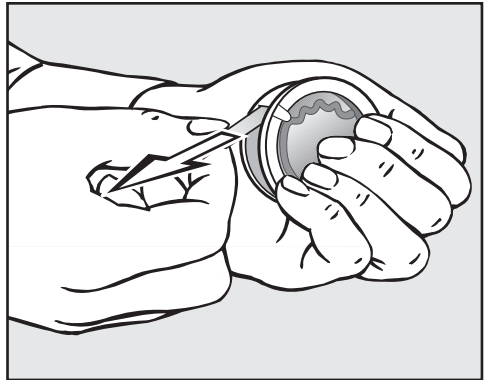
În cazul contactului cu corpul, parfumul scurs vă poate afecta sănătatea. Parfumul scurs poate provoca un incendiu.

Citiți mai întâi capitolul „Indicații de siguranță și avertizări”, secțiunea „Utilizarea flaconului de parfum (accesoriu opțional)”.

Utilizarea flaconului de parfum

Înlăturarea sigiliului de protecție de pe flaconul de parfum

Țineți flaconul de parfum doar în modul ilustrat. Nu țineți flaconul oblic sau răsturnat, deoarece parfumul se va vărsa.



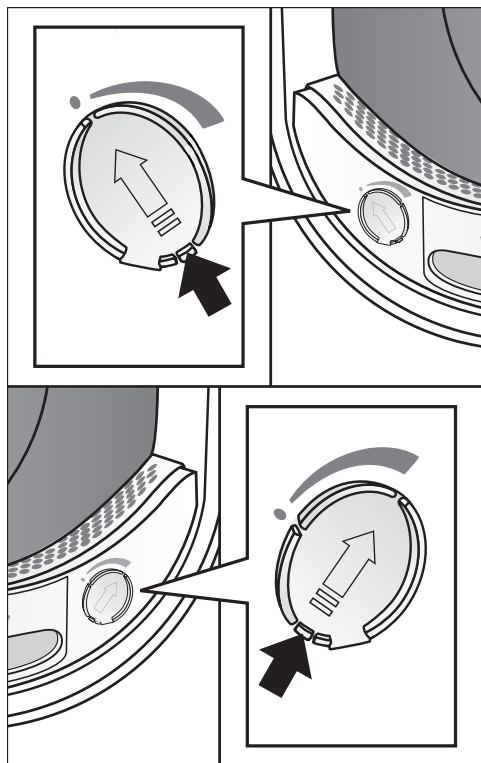
- Țineți flaconul ferm în mână pentru a preveni deschiderea sa accidentală.
- Înlăturați sigiliul de protecție.

Flaconul de parfum

Introducerea flaconului de parfum

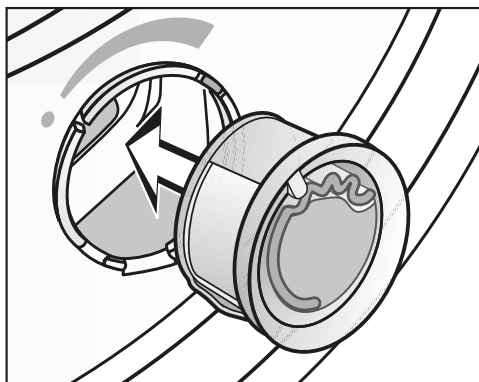
- Deschideți ușa uscătorului.

Flaconul de parfum se introduce în filtrul superior de scame. Locurile de introducere sunt situate în stânga și în dreapta mânerului îngropat.

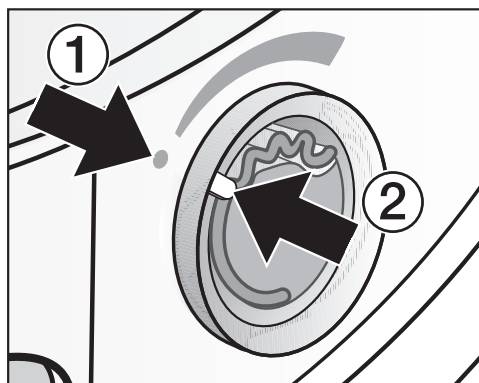


- Deschideți capacul glisant ținându-l de mâner, până când mânerul ajunge complet în partea de sus.

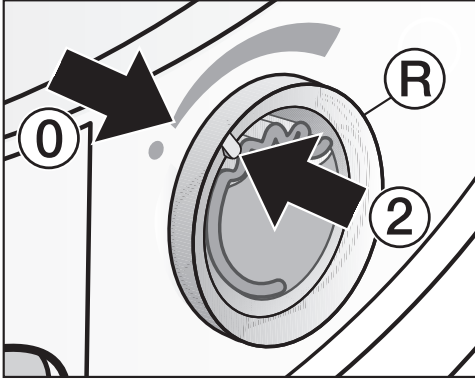
Pentru a nu se acumula scame, capacul glisant al locului de introducere neutilizat trebuie să rămână închis. Împingeți mânerul capacului glisant complet în jos (săgeată), până când se fixează în poziție cu un clic.



- Introduceți flaconul în locul prevăzut, până când se cuplează în poziție.



Marcajele ① și ② trebuie să fie aliniate.



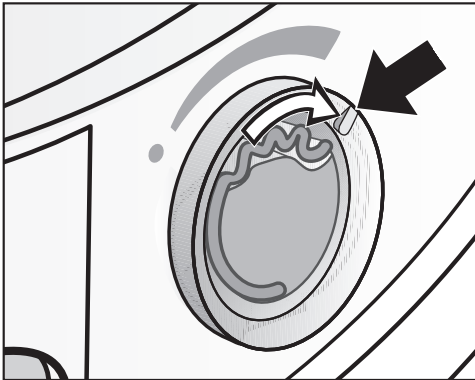
- Rotiți inelul exterior **R** puțin spre dreapta.

Flaconul de parfum poate aluneca afară.

Rotiți inelul exterior până când marcajele **2** și **0** se aliniază.

Deschiderea flaconului de parfum

Înainte de uscare, intensitatea parfumului poate fi reglată.

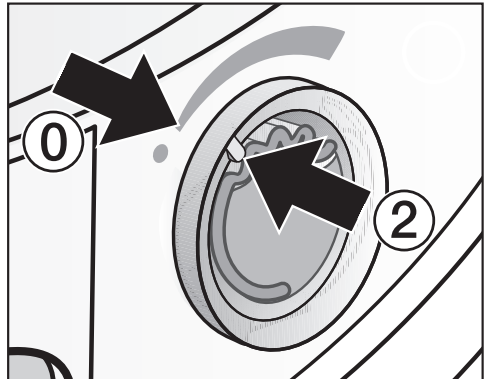


- Rotiți inelul exterior spre dreapta: cu cât deschideți mai mult flaconul, cu atât parfumul va fi mai intens.

Pentru ca parfumul să fie eliberat asupra rufelor în mod eficient, este nevoie ca acestea să fie umede, iar procesul de uscare să aibă o durată mai îndelungată, cu suficient transfer de căldură. Parfumul se va simți și în încăpere în timpul programului de uscare. Nu are loc transferul de parfum în programul *Aer rece*.

Închiderea flaconului de parfum

După uscare, flaconul de parfum trebuie închis, pentru ca parfumul să nu se piardă inutil.



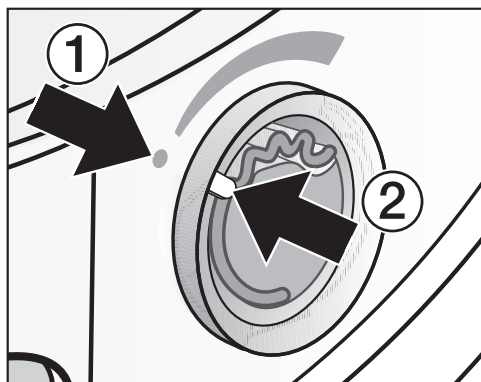
- Rotiți inelul exterior spre stânga, până când marcajul **2** ajunge în poziția **0**.

Dacă uscați din când în când fără parfum: scoateți flaconul de parfum și depozitați-l temporar în ambalajul de livrare.

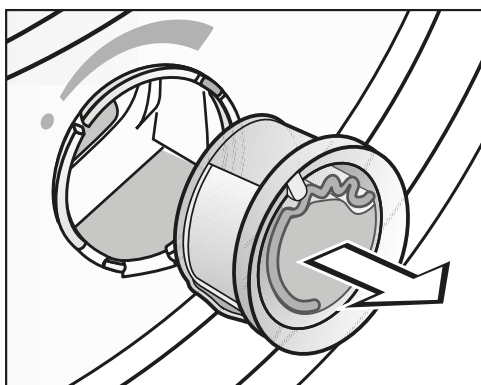
Dacă intensitatea parfumului nu mai este suficientă, înlocuiți flaconul de parfum cu unul nou.

Flaconul de parfum

Scoaterea/înlocuirea flaconului de parfum



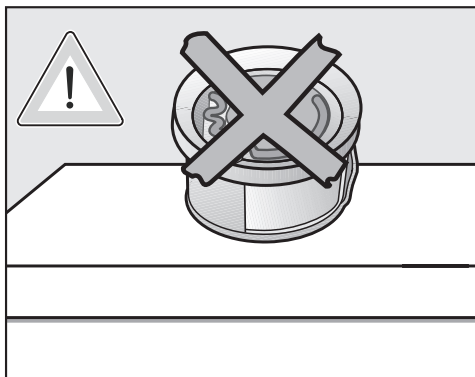
- Rotiți inelul exterior spre stânga, până când marcajele ① și ② se aliniază.



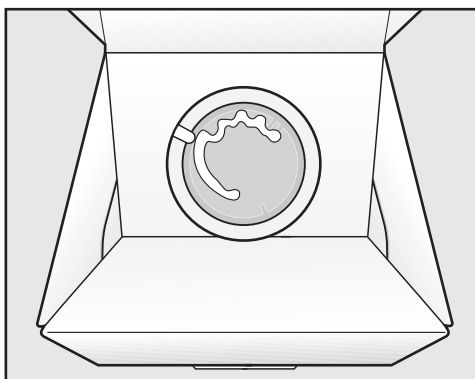
- Înlocuiți flaconul de parfum.

Puteți depozita temporar flaconul de parfum în ambalajul de livrare.

Puteți comanda flaconul de parfum de la reprezentanța sau Serviciul de asistență tehnică Miele, ori prin internet.



Parfumul se poate scurge.
Nu așezați flaconul culcat.



- Nu așezați ambalajul de livrare cu flaconul de parfum depozitat temporar în el în poziție orizontală sau cu susul în jos. Altfel parfumul se va scurge.
- Depozitați întotdeauna flaconul într-un loc rece și uscat și nu expus lumii directe a soarelui.
- Când cumpărați flacoane de parfum noi: înlăturați sigiliul de protecție doar imediat înainte de utilizare.

Filtrele de scame

Acest uscător este dotat cu 2 filtre de scame, poziționate în deschiderea ușii: Filtrul de scame superior și cel inferior captează scamele generate în timpul procesului de uscare.

Curățați filtrul de scame după fiecare proces de uscare. Astfel evitați prelungirea duratei de derulare a programelor.

Curățați filtrul de scame și atunci când se aprinde. Curățați filtrul de scame și cel din plintă. Pentru mai multe informații consultați Instrucțiunile de utilizare..

Ștergerea mesajului:

- Confirmați cu OK.

Scoaterea flaconului de parfum

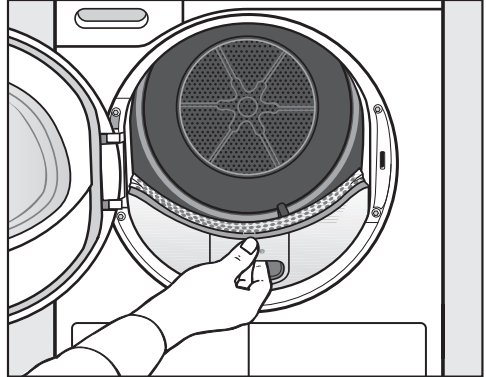
Dacă filtrul de scame și filtrul plinte nu sunt curățate, intensitatea parfumului se diminuează.

- Scoateți flaconul de parfum. Consultați capitolul „Flaconul de parfum”, secțiunea „Scoaterea/înlocuirea flaconului de parfum”.

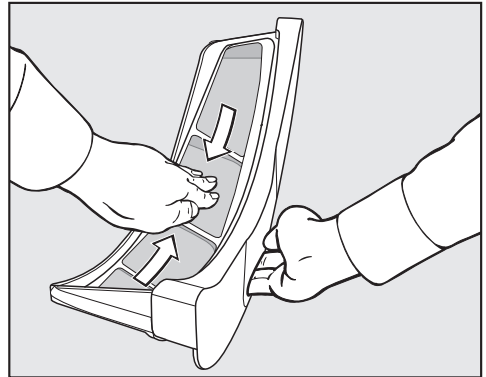
Înlăturarea scamelor vizibile

Sfat: Puteți înlătura scamele cu ajutorul unui aspirator, fără a le atinge.

- Deschideți ușa.

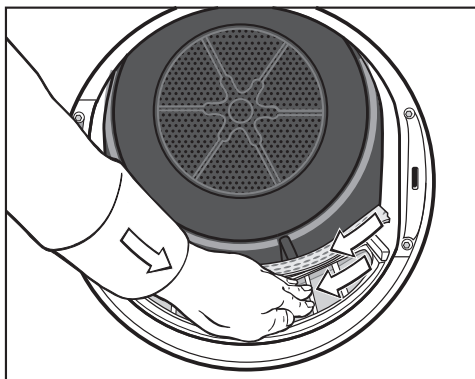


- Scoateți filtrul superior, trăgându-l în afară.



- Înlăturați scamele (vezi săgețile).

Curățare și întreținere

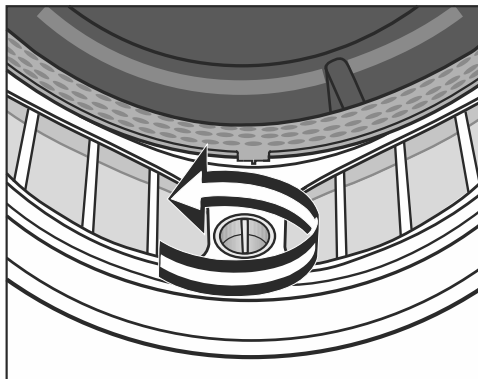


- Scoateți scamele (vezi săgețile) de pe suprafețele tuturor filtrelor de scame și din deflectorul perforat de rufe.
- Repuneți filtrul superior până când auziți că s-a cuplat corect în poziție.
- Închideți ușa.

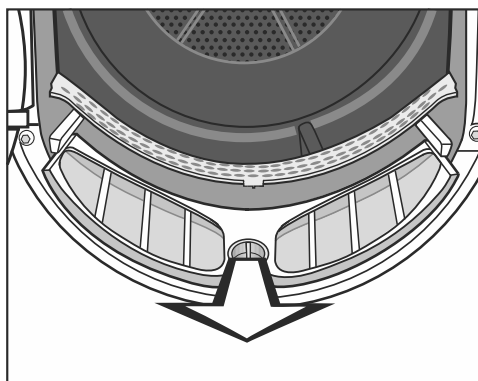
Curățarea temeinică a filtrelor de scame și a căilor de ventilare

Efectuați o curățare temeinică dacă durata de uscare s-a prelungit ori suprafețele filtrelor de scame sunt colmatate în mod vizibil.

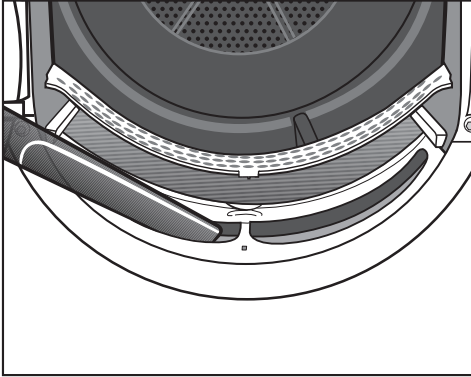
- Scoateți flaconul de parfum. Consultați capitolul „Flaconul de parfum“.
- Scoateți filtrul superior, trăgându-l în afară.



- Rotați în sensul săgeții discul galben de pe filtrul inferior de scame (până când se decuplează).



- Scoateți filtrul (ținându-l de disc).



- Înlăturați din căile superioare (orificiile) de ventilare scamele vizibile, folosind un aspirator și duza alungită a acestuia.

La final, efectuați curățarea umedă a filtrelor de scame.

Curățarea umedă a filtrelor de scame

- Curățați suprafețele netede din plastic ale filtrelor de scame cu o lavetă umedă.
- Clătiți filtrele sub jet de apă caldă.
- Scuturați filtrele temeinic, apoi uscați-le cu grijă.

Dacă filtrele sunt încă umede când le repuneți, uscătorul se poate avaria.

- Glisați filtrul inferior de scame în poziție și fixați-l cuplându-i discul galben.
- Glisați filtrul superior de scame în poziție.
- Închideți ușa.

Curățare și întreținere

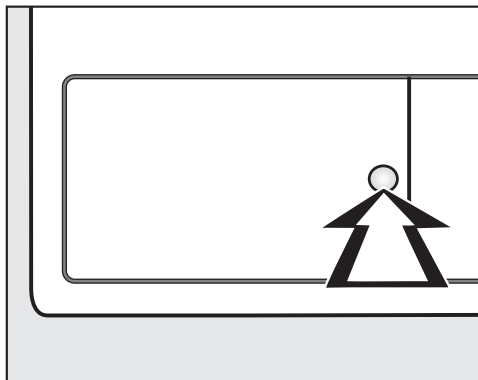
Curățarea filtrului plintei

Curățați filtrul plintei întotdeauna când Curățați filtrul de scame și cel din plintă. Pentru mai multe informații consultați Instrucțiunile de utilizare. **se aprinde sau când durata de derulare a programului s-a prelungit.**

Ștergerea mesajului:

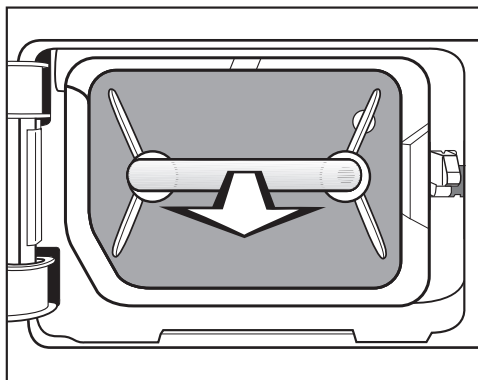
- Confirmați cu OK.

Scoaterea filtrului



- Apăsăți adâncitura rotundă de pe clapeta de accesare a schimbătorului de căldură.

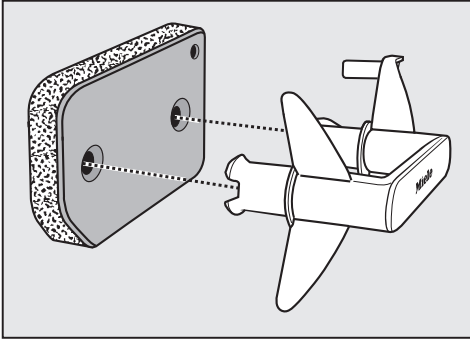
Clapeta va sări din locașul său.



- Prindeți filtrul de mâner și scoateți-l.

La scoaterea filtrului din plintă, știftul de ghidare din partea dreaptă va ieși în afară. Acest știft asigură închiderea clapetei de accesare a schimbătorului de căldură doar atunci când filtrul este introdus corect.

Curățarea filtrului plintei

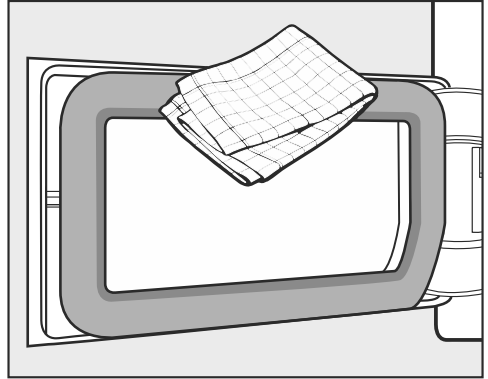


- Scoateți mânerul din filtrul plintei.
- Acumulările puternice de scame pot fi îndepărtate prin răzuire sau cu ajutorul unui aspirator.
- Curățați temeinic filtrul sub jet de apă.
- Apoi stoarceți-l temeinic.

Filtrul plintei nu trebuie repus în uscător dacă este ud. Uscătorul se poate avaria.

- Folosiți o lavetă umedă pentru a înlătura eventualele scame de pe mâner.

Curățarea clapetei filtrului



- Folosiți o lavetă umedă pentru a înlătura scamele. Procedați cu atenție, pentru a nu deteriora garnitura de cauciuc!
- Verificați dacă lamelele de răcire sunt blocate de scame (citiți mai departe).

Curățare și întreținere

Verificarea schimbătorului de căldură

⚠ Pericol de rănire ca urmare a lamelor de răcire ascuțite.

Vă puteți tăia.

Nu atingeți cu mâna lamelele de răcire.

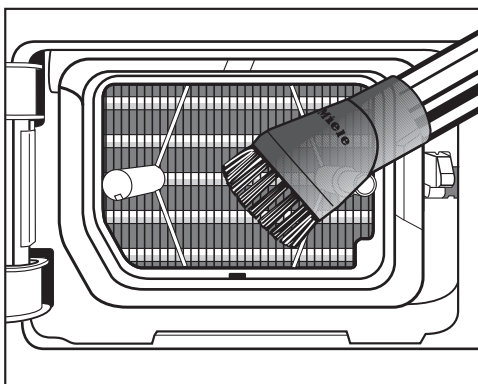
- Verificați dacă s-au acumulat scame.

În cazul unei murdării vizibile:

⚠ Pagube ca urmare a unei curățări greșite a schimbătorului de căldură.

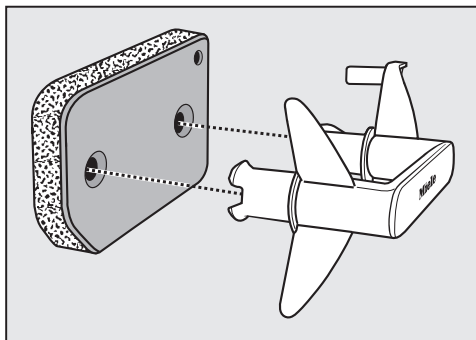
Dacă lamelele de răcire sunt deteriorate sau îndoite, uscătorul nu usucă suficient.

Curățați-le cu un aspirator și o perie de praf. Treceți cu grijă peria peste suprafața lamelor de răcire ale schimbătorului de căldură, fără a apăsa.



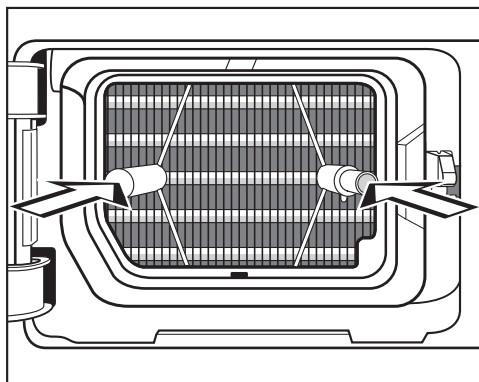
- Înlăturați cu grijă mizeria vizibilă cu un aspirator.

Introducerea filtrului plintei



- Repuneți filtrul plintei pe mâner. Verificați să fie orientat corect.

Pentru a vă asigura că filtrul este poziționat corect în fața schimbătorului de căldură:



- Introduceți mai întâi mânerul cu filtrul atașat pe cele două știfturi de ghidare:

– Inscricțiunea Miele de pe mâner trebuie să fie lizibilă corect.

- Împingeți filtrul complet în interior.

În același timp, introduceți în interior știftul de ghidare din dreapta.

- Închideți clapeta schimbătorului de căldură.

⚠ Pagube sau uscare inefficientă, atunci când se usucă fără filtrul plinței sau cu clapeta schimbătorului de căldură deschisă.

Acumulările masive de scame pot deteriora permanent uscătorul. Un sistem neetanș duce la o uscare inefficientă.

Puteți utiliza uscătorul doar atunci când filtrul plinței este introdus, iar clapeta schimbătorului de căldură este închisă.

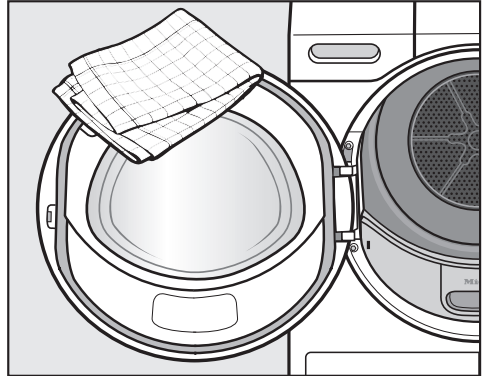
Curățarea uscătorului de rufe

Deconectați uscătorul de la rețeaua electrică.

⚠ Pagube ca urmare a utilizării unor produse de întreținere necorespunzătoare.

Produsele de întreținere necorespunzătoare pot deteriora suprafețele de plastic și alte componente.

Nu folosiți solvenți, agenți de curățare abrazivi, agenți de curățare pentru sticlă sau universali.



- Curățați uscătorul și garnitura de etanșare de pe partea interioară a ușii doar cu o lavetă ușor umedă și soluție diluată de apă cu săpun sau detergent de vase.
- Ștergeți toate componentele cu o lavetă uscată și moale.

Ghid pentru soluționarea problemelor





Cu ajutorul ghidului de mai jos veți putea remedia majoritatea problemelor și defecțiunilor care pot interveni în timpul utilizării obișnuite a mașinii. Astfel veți putea economisi timp și bani, deoarece nu va mai fi nevoie să contactați Serviciul de asistență tehnică.

Tabelele de mai jos vă vor ajuta să găsiți și să înlăturați cauza unei defecțiuni sau a unei probleme.

Pe afișaj sunt semnalate indicații sau erori

Mesaj	Cauză posibilă și remediere
i Umpleți colectorul de condens cu apă.	Acesta este un memento pentru dumneavoastră: La utilizarea programului Finisare la aburi se extrage apă din rezervorul de apă condensată. Din acest motiv, este necesar ca rezervorul de apă condensată să fie umplut cu apă cel puțin până la marcajul -min- . ■ Umpleți rezervorul de apă condensată conform capitolului „Rezervor de apă condensată”. Dezactivarea indicației: ■ Confirmați cu OK.
i Vă rugăm deschideți și închideți ușa.	După selectarea programului Finisare la aburi vi se atrage atenția să introduceți rufele. ■ Încărcați rufele în tambur.
i Curățați filtrul de scame și cel din plintă. Pentru mai multe informații consultați Instrucțiunile de utilizare. se aprinde la finalul programului.	S-a produs o acumulare de scame. ■ Curățați filtrele de scame. ■ Curățați filtrul plintei. Consultați capitolul „Curățare și întreținere”. Dezactivarea indicației: ■ Confirmați cu OK. Eventuala aprindere a acestui mesaj poate fi influențată de către dvs.: consultați capitolul „Setări”, secțiunea „Indicator căi de aerisire”.
000 se aprinde după pornire.	S-a activat codul PIN. ■ Introduceți codul și confirmați-l. Dezactivați codul PIN dacă nu doriți ca mesajul să reapară pe afișaj la următoarele porniri ale mașinii.

Ghid pentru soluționarea problemelor

Mesaj	Cauză posibilă și remediere
Final/Răcire	După terminarea programului, rufele sunt răcite în continuare. <ul style="list-style-type: none"> ■ Puteți scoate rufele și le puteți răsfira sau le puteți lăsa mai departe în uscător pentru a se răci.
 Curățați filtrul de scame. Verificați căile de ventilare. se aprinde după anularea unui program.	S-a produs o acumulare semnificativă de scame. <ul style="list-style-type: none"> ■ Curățați filtrele de scame. ■ Curățați filtrul plintei. ■ Curățați zona de ventilație de sub filtrele de scame. ■ Curățați schimbătorul de căldură. Dezactivare eroare: <ul style="list-style-type: none"> ■ Opriți uscătorul și porniți-l din nou.
 Goliți recipientul sau verificați evacuarea. se aprinde după anularea unui program.	Rezervorul de apă condensată este plin sau furtunul de evacuare este răsucit. <ul style="list-style-type: none"> ■ Goliți apa condensată. ■ Verificați furtunul de evacuare. Dezactivare eroare: <ul style="list-style-type: none"> ■ Cu uscătorul pornit, deschideți și închideți ușa sau opriți și reporniți uscătorul.
 Blocaj detectat. Desfaceți rufele și reporniți. se aprinde după anularea unui program.	Rufele s-au distribuit neuniform sau s-au înfășurat. <ul style="list-style-type: none"> ■ Deschideți ușa și desfaceți rufele. Eventual scoateți o parte din rufe. ■ Opriți uscătorul și porniți-l din nou. ■ Porniți un program.
 Eroare F. Dacă nu reușiți să reporniți aparatul, contactați Serviciul de asistență tehnică. se aprinde după anularea unui program.	Nu reușiți să identificați cauza problemei. <ul style="list-style-type: none"> ■ Opriți uscătorul și porniți-l din nou. ■ Porniți un program. Dacă programul se oprește din nou și apare un mesaj de eroare, există o defecțiune. Contactați Serviciul Clienți Miele.

Ghid pentru soluționarea problemelor

Un rezultat de spălare nesatisfăcător

Problemă	Cauză posibilă și remediere
Rufele nu sunt uscate satisfăcător.	Ați încărcat țesături de diferite tipuri. <ul style="list-style-type: none">■ Finalizați uscarea folosind programul <i>Aer cald</i>.■ Data viitoare selectați un program mai potrivit. Sfat: puteți ajusta individual umiditatea reziduală a unor programe. Consultați capitolul „Setări”.
Rufele sau pernele umplute cu puf degajă un miros neplăcut în urma uscării	Rufele au fost spălate cu prea puțin detergent. Puful are tendința de a emana un miros specific în contact cu căldura. <ul style="list-style-type: none">■ Lenjerie: spălați cu suficient detergent■ Perne: lăsați-le să se aerisească în aer liber, nu în uscător■ Dacă preferați un anumit miros, utilizați la uscare flaconul cu parfum (disponibil ca accesoriu opțional).
După uscare, articolele din fibre sintetice sunt încărcate electrostatic	Fibrele sintetice au tendința de a se încălca electrostatic. <ul style="list-style-type: none">■ Sarcina electrostatică din timpul uscării poate fi redusă adăugând balsam de rufe la ultima clătire a programului de spălare.
S-au acumulat scame	În timpul procesului de uscare, de pe rufe se desprind scame, care sunt în general rezultatul frecării produse în timpul purtării și al spălării articolelor. Solicitarea uscătorului este relativ redusă. Scamele sunt colectate de filtrele de scame și de filtrul plintei și pot fi ușor îndepărtate. <ul style="list-style-type: none">■ Citiți capitolul „Curățare și întreținere”.

Ghid pentru soluționarea problemelor

Procesul de uscare durează foarte mult

Problemă	Cauză posibilă și remediere
Procesul de uscare durează prea mult sau chiar se oprește.*	În încăperea unde funcționează uscătorul este prea cald. ■ Aerisiți bine încăperea.
	Pot exista blocaje cauzate de resturi de detergent, fire de păr și scame fine. ■ Curățați filtrele de scame și filtrul plintei (consultați capitolul „Curățare și întreținere“, secțiunile „Curățarea filtrelor de scame“ și „Curățarea filtrului plintei“). ■ Înlăturați scamele vizibile de pe schimbătorul de căldură (consultați capitolul „Curățare și întreținere“, secțiunea „Curățarea filtrului plintei“).
	Rufele s-au distribuit neuniform sau s-au înfășurat. Tamburul este prea plin. ■ Afânați rufele și scoateți o parte din ele. ■ Porniți un program.
	Grilajul din dreapta jos este blocat. ■ Înlăturați coșul de rufe sau alte obiecte care blochează fantele.
	Filtrele de scame și filtrul plintei au fost repuse în uscător în stare umedă. ■ Filtrele de scame și filtrul plintei trebuie să fie complet uscate înainte să fie repuse.
	Rufele nu au fost centrifugate suficient. ■ Pe viitor centrifugați rufele la o viteză mai mare de centrifugare.
	Piese metalice (de ex. fermoarele) nu au permis uscătorului să înregistreze nivelul corect de umiditate a rufelor. ■ Pe viitor deschideți fermoarele. ■ Dacă problema reapare, uscați articolele cu fermoare lungi folosind doar programul <i>Aer cald</i> .

* Opriți și reporniți uscătorul înainte de a începe un nou program.

Ghid pentru soluționarea problemelor

Probleme generale cu uscătorul

Problemă	Cauză posibilă și remediere
Se aud zgomote în timpul funcționării (zumzete/bârâituri).	Aceasta nu este o defecțiune. Compresorul (pompa de căldură) este în funcțiune sau ați selectat programul <i>Finisare la aburi</i> . <ul style="list-style-type: none">■ Nu este nevoie să faceți nimic. Acestea sunt zgomote firești emise de aparat în timpul funcționării compresorului sau pompei de condens.
Nu puteți porni niciun program	Nu puteți identifica nicio cauză evidentă. <ul style="list-style-type: none">■ Introduceți ștecărul în priză.■ Porniți uscătorul.■ Închideți ușa uscătorului.■ Verificați siguranța instalației din locuință.
	Cădere de tensiune? După revenirea tensiunii, programul va continua să ruleze în mod automat.
Afișajul este stins, iar butonul <i>Start/Stop</i> clipește lent.	Afișajul se închide automat, pentru a economisi energie (standby). Dacă programul a atins etapa Anti-șifonare, tamburul se va roti periodic. <ul style="list-style-type: none">■ Apăsăți un buton. Modul standby se dezactivează.
Uscătorul se oprește după terminarea programului.	Acest uscător se oprește automat. Aceasta nu este o eroare, ci o funcționare corespunzătoare. <ul style="list-style-type: none">■ Consultați capitolul „Setări”, secțiunea „Stare mașină oprire”.
Afișajul este într-o limbă necunoscută.	S-a selectat o altă limbă din meniul „Setări, Limbă ▶”. <ul style="list-style-type: none">■ Acum setați limba dorită. Simbolul stegulețului vă va ghida prin opțiuni.
Becul interior al tamburului nu se aprinde.	Aceasta nu este o defecțiune. Iluminatul interior al tamburului se dezactivează automat în următoarele cazuri: Atunci când ușa este închisă. Atunci când ușa rămâne deschisă pentru mai mult timp.

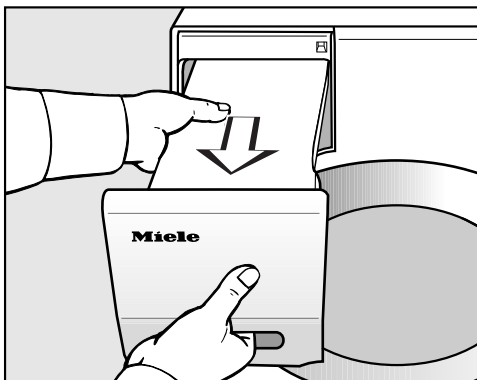
Ghid pentru soluționarea problemelor

Problemă	Cauză posibilă și remediere
Jet de pulverizare insuficient pentru programul Finisare la aburi.	<p>Filtru de scame din rezervorul de apă condensată este colmatat.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Curățați filtrul de scame din rezervorul de apă condensată. Consultați secțiunea „Filtrul de scame din rezervorul de apă condensată“ din acest capitol. <p>La duza de pulverizare din orificiul de umplere există depuneri de calcar.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Înlocuiți duza de pulverizare. Consultați secțiunea „Duza de pulverizare pentru programul Finisare la aburi“ din acest capitol.■ Utilizați exclusiv apă condensată și nu apă de la robinet. <p>Pe termen lung, apa de la robinet provoacă depuneri de calcar.</p>

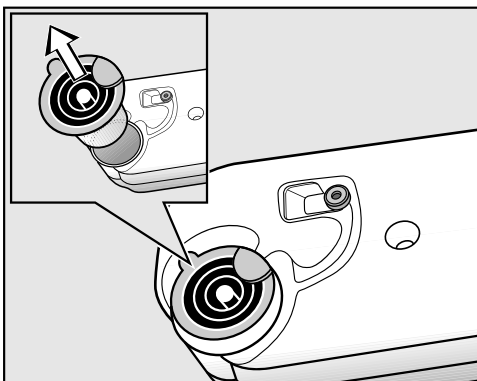
Ghid pentru soluționarea problemelor

Curățarea filtrului de scame colmatat din rezervorul de apă condensată

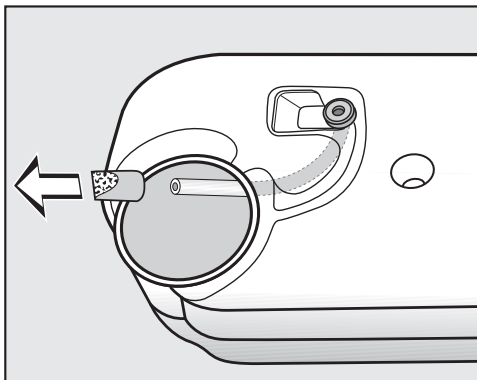
În anumite împrejurări pot apărea probleme la executarea programului *Finisare la aburi*. Este posibil ca filtrul de scame legat printr-un furtun cu garnitura de cauciuc a rezervorului de apă condensată să fie înfundat.



- Trageți rezervorul în afară.



- Introduceți degetul sub excrescența laterală a ștuțului de scurgere.
- Trageți ștuțul de scurgere în afară.



Nu trageți cu putere de furtun. În caz contrar, acesta se desface.

- Treceți capătul furtunului prin orificiu.
- Țineți bine de capătul furtunului.
- Cu cealaltă mână desprindeți filtrul de scame de pe capătul furtunului.
- Clătiți filtrul de scame sub jet de apă, până când sunt îndepărtate scamele.
- Fixați filtrul de scame curat înapoi pe capătul furtunului.
- Lăsați furtunul cu filtrul său de scame să alunece lejer în rezervorul de apă condensată.
- Introduceți corect ștuțul de scurgere în orificiul rezervorului de apă condensată. Pentru aceasta respectați imaginea.

Înlocuirea duzei înfundate pentru programul *Finisare la aburi*

Dacă s-a depus calcar pe duza de pulverizare, jetul de pulverizare va fi influențat.

În acest caz duza de pulverizare trebuie scoasă și înlocuită cu una nouă (accesorii opționale).

Puteți să înlocuiți duza de pulverizare numai cu o unealtă specială. Unealta este atașată noii duze de pulverizare.

⚠ Defecțiuni ca urmare a utilizării unei unelte greșite.

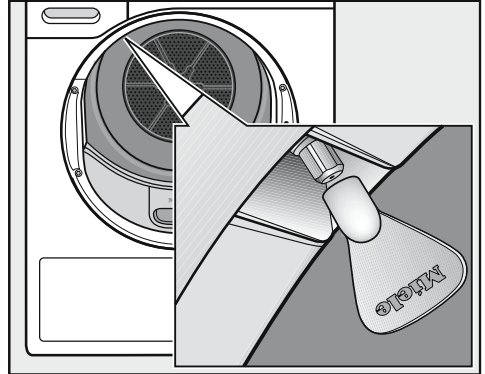
Duza de pulverizare și uscătorul se pot deteriora.

Utilizați doar unealta atașată, nu alte unelte.

Programul *Finisare la aburi* nu trebuie utilizat niciodată fără duza de pulverizare, ci doar cu duza înșurubată.

- Deschideți ușa uscătorului.

În partea stângă sus în orificiul de umplere vedeți duza de pulverizare.



- Introduceți unealta la duza de pulverizare.
- Rotiți unealta spre stânga, deșurubând duza de pulverizare.
- Introduceți noua duză de pulverizare în unealtă.
- Rotiți unealta spre dreapta, înșurubând duza de pulverizare.

Serviciul de asistență tehnică

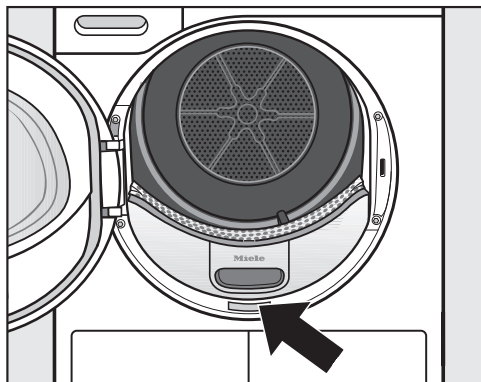
Contact în caz de defecțiuni

În cazul oricăror defecțiuni pe care nu le puteți remedia dumneavoastră, vă rugăm să contactați reprezentanța Miele sau Serviciul de asistență tehnică Miele.

Datele de contact ale Serviciului de asistență tehnică Miele sunt trecute la finalul acestor documente.

Când contactați Serviciul de asistență tehnică, vă rugăm să precizați modelul și seria aparatului. Ambele informații pot fi găsite pe eticheta cu date tehnice.

Găsiți eticheta cu date tehnice atunci când deschideți ușa uscătorului:



Accesorii opționale

Puteți achiziționa accesorii opționale pentru acest uscător de rufe de la reprezentanța sau Serviciul Clienți Miele.

Acestea, cât și multe alte produse interesante, pot fi comandate și prin Miele Webshop.

Coș pentru uscarea rufelor

Cu ajutorul coșului pentru uscarea rufelor, puteți usca sau aerisi articole care nu pot fi supuse solicitărilor mecanice.

Flaconul de parfum

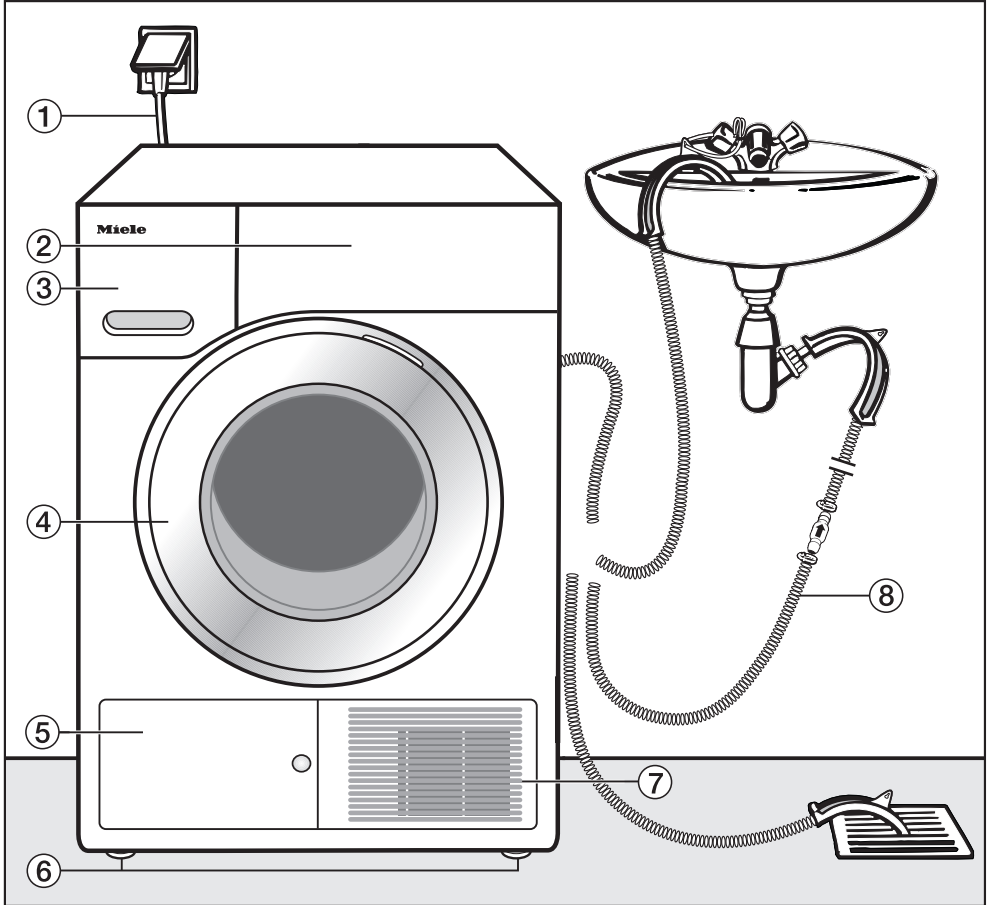
Utilizați flaconul cu parfum la uscare atunci când doriți ca rufele să aibă un anumit miros.

Garanție

Perioada de garanție a cuptorului este de 2 ani.

Mai multe informații puteți găsi în Condițiile de garanție livrate împreună cu produsul.

Vedere frontală



- ① Cablu de alimentare
- ② Panoul de comandă
- ③ Rezervor de apă condensată (a se goli după fiecare uscare)
- ④ Ușa (a nu se deschide în timpul uscării)
- ⑤ Clapetă aferentă schimbătorului de căldură (a nu se deschide în timpul uscării)
- ⑥ patru picioare reglabile pe înălțime
- ⑦ Deschidere pentru admisia aerului rece (a nu se bloca cu diverse obiecte, de exemplu coșuri de rufe)
- ⑧ Furtun de scurgere externă pentru apa condensată

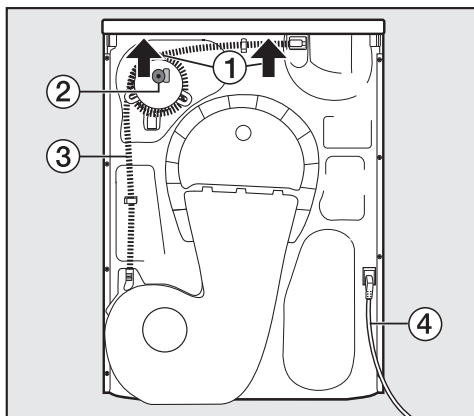
Amplasare și racordare

Vedere din spate

În funcție de modelul uscătorului, furtunul de evacuare, pentru apa condensată din spatele uscătorului, poate fi diferit.

Model 1

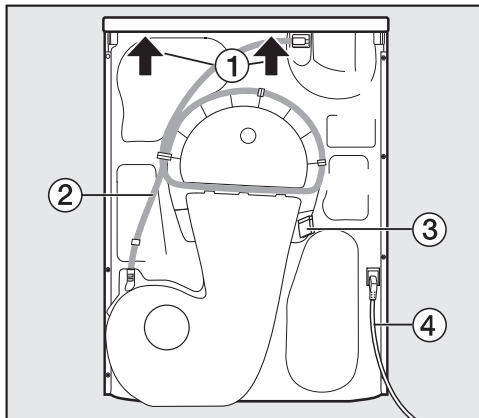
Furtunul de evacuare ③ pentru apa condensată este înfășurat în partea superioară stânga. Accesoriile ② pentru furtunul de scurgere externă pentru apa condensată sunt atașate de uscător.



- ① Capac proeminent cu mână pentru prinderea aparatului la transport (vezi săgețile)
- ② Accesoriile pentru furtunul de scurgere externă pentru apa condensată: colier pentru furtun, adaptor și suport pentru furtun
- ③ Furtun de evacuare pentru apa condensată
- ④ Cablu de alimentare

Model 2

Furtunul de evacuare ② pentru apa condensată este înfășurat în partea de mijloc din spatele uscătorului. Accesoriile pentru furtunul de scurgere externă pentru apa condensată sunt atașate.



- ① Capac proeminent cu mână pentru prinderea aparatului la transport (vezi săgețile)
- ② Furtun de evacuare pentru apa condensată
- ③ Cârlig pentru înfășurarea cablului de alimentare în vederea transportului
- ④ Cablu de alimentare

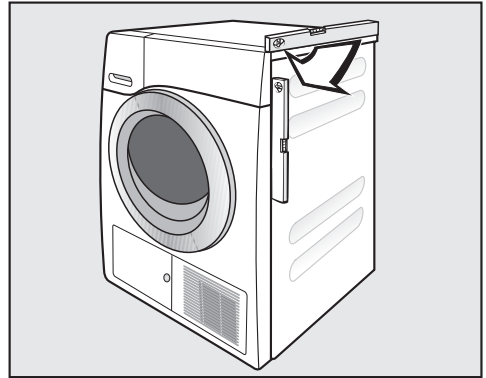
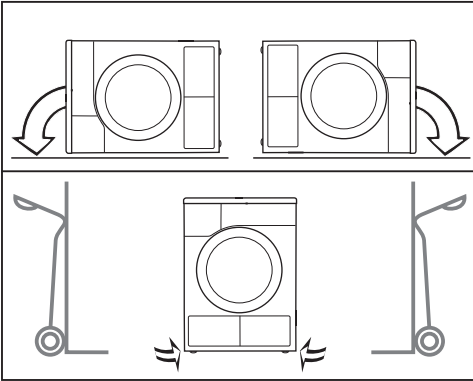
Transportarea uscătorului

⚠ Vătămări corporale și daune materiale provocate de transportul necorespunzător.

Dacă uscătorul se răstoarnă, vă puteți răni și pot fi generate daune materiale.

Pe timpul transportului aveți grijă ca uscătorul să aibă o poziție stabilă.

Amplasare și racordare



- Dacă transportați uscătorul în poziție culcată: așezați-l doar pe peretele lateral stâng sau drept.
- Dacă transportați uscătorul în poziție verticală: dacă folosiți o lisă, transportați uscătorul tot pe peretele lateral stâng sau drept.

Transportarea uscătorului la locul de amplasare

⚠ Fixarea posterioară a capacului poate deveni friabilă ca urmare a unor cauze externe.

Capacul se poate rupe atunci când este apucat.

Verificați poziția fixă a suportului capacului, înainte de a apuca de capac.

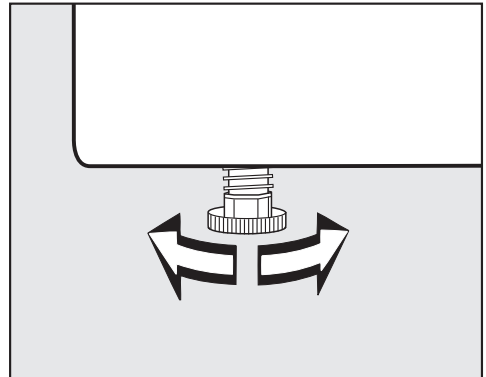
- Transportați uscătorul de picioarele frontale și de capac.

Instalare

Aducerea la nivel a uscătorului

Verificați ca după instalare ușa uscătorului să se poată deschide ușor și să nu vină în contact cu alte uși blocabile, uși glisante sau uși care se închid în direcția opusă.

Uscătorul trebuie să fie perfect echilibrat pe orizontală pentru a funcționa corect și în condiții de siguranță.



Picioarele reglabile pot fi ajustate pentru a compensa eventualele denivelări ale pardoselii.

Repaus după instalare

⚠ Daune la uscător provocate de punerea în funcțiune prematură.

Se poate deteriora pompa de caldura.

După instalare, așteptați o oră înainte de a pune uscătorul în funcțiune.

Amplasare și racordare

Ventilare

Fantele de admisie a aerului rece din partea frontală a uscătorului nu trebuie blocate sau acoperite. În caz contrar se va împiedica ventilarea eficientă pentru răcirea schimbătorului de căldură.

Spațiul de ventilare dintre baza uscătorului și podea nu trebuie acoperit cu plinte ornamentale, covoare cu fir lung etc. În caz contrar nu se va asigura pătrunderea unei cantități suficiente de aer sub uscător.

Aerul cald eliminat de uscător în urma răcirii schimbătorului de căldură măjorează temperatura aerului din încăperea. De aceea, este foarte important să asigurați o bună aerisire a încăperii, de ex. deschizând o fereastră. În caz contrar, se vor prelungi duratele programelor de uscare (și se va majora consumul energetic).

Înainte să deplasați din nou uscătorul

După fiecare utilizare, se va acumula o cantitate mică de apă condensată în jurul pompei. Această apă se poate revărsa dacă uscătorul este înclinat în timpul transportului. Recomandare: Este indicat să rulați programul *Aer cald* timp de aprox. 1 minut înainte de a deplasa uscătorul. Resturile de apă condensată vor ajunge astfel în rezervorul de apă condensată (pe care îl puteți scoate și goli) sau vor fi eliminate prin furtunul de evacuare.

Cerințe suplimentare de instalare

Instalarea sub un blat

Acest uscător poate fi instalat sub un blat.

Defect al aparatului ca urmare a acumulării de căldură.

Asigurați-vă că există posibilitatea de evacuare a curentului de aer cald care iese din aparat.

- Nu este posibilă demontarea capacului.
- Priza electrică trebuie să fie amplasată într-un loc accesibil, în apropierea uscătorului.
- Este posibil ca timpii de uscare să se prelungească ușor.

Accesorii opționale

Kit de supraetajare mașină de spălat-uscător

Uscătorul poate fi combinat cu o mașină Miele de spălat rufe, într-o unitate supraetajată. Pentru aceasta, aveți nevoie de un kit de supraetajare Miele corespunzător modelului dumneavoastră de uscător.

– Soclu

Uscătorul poate fi instalat pe un soclu cu sertar.

Evacuarea apei condensate

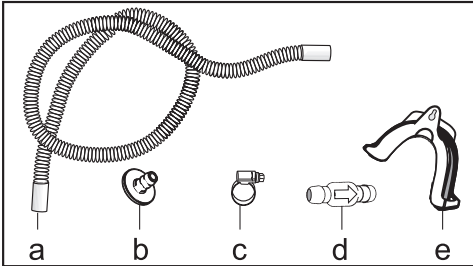
Observații generale

În timpul procesului de uscare, apa condensată ajunge în rezervor prin furtunul de evacuare din spatele uscătorului.

Apa condensată poate fi evacuată și direct spre exterior prin furtunul de evacuare de pe partea posterioară a uscătorului. În acest caz, rezervorul de apă condensată nu mai trebuie golit.

Lungime furtun: 1,49 m
Înălțime max. de pompare: 1,50 m
Lungime max. de evacuare: 4,00 m

Accesorii pentru evacuare



- furnizate: adaptor (b), colier pentru furtun (c), suport pentru furtun (e);
- opționale, disponibile la Miele: kitul „supapă unisens“ pentru evacuarea în exterior a apei condensate. Supapa unisens (d), furtunul de prelungire (a) și colierele (c) sunt livrate împreună cu aparatul.

Condiții de instalare speciale cu supapă unisens

⚠ Daune provocate de condensul care se scurge înapoi în aparat. Apa poate să curgă sau să fie aspirată înapoi în uscător. Daunele pot afecta uscătorul precum și locul de amplasare.

Folosiți supapa unisens dacă scufundați capătul furtunului în apă sau îl conectați la diverse racorduri de apă.

Înălțime maximă de pompare cu supapă unisens: 1,00 m

Este nevoie de o supapă unisens în următoarele situații:

- Racordare la ramificația scurgerii chiuvetei sau la o scurgere în podea, atunci când capătul furtunului este scufundat în apă.
- Racordare la ramificația scurgerii chiuvetei.
- Diverse posibilități de racordare, dacă uscătorul este racordat la un sistem de scurgere folosit deja de un alt aparat, de ex. o mașină de spălat vase sau rufe.

Dacă supapa unisens este montată greșit, evacuarea nu este posibilă. Montați supapa unisens cu săgeata îndreptată în direcția de curgere a apei.

Amplasare și racordare

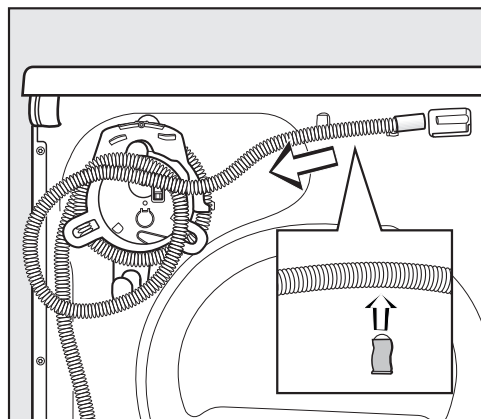
Amplasarea furtunului de evacuare

⚠ Deteriorarea furtunului de evacuare din cauza manipulării necorespunzătoare.

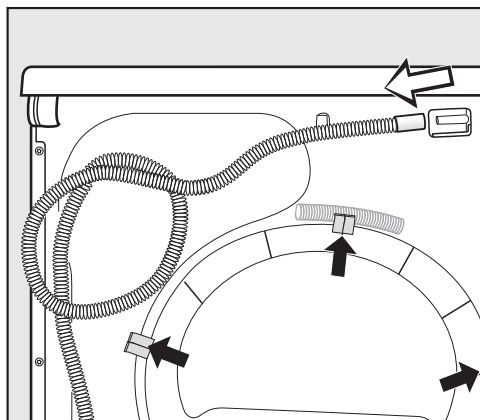
Deteriorarea furtunului de evacuare poate cauza scurgeri de apă.

Nu trageți excesiv de furtunul de evacuare, nu îl întindeți și nu îl răsuciți.

În furtun va exista o cantitate mică de apă reziduală. Pregătiți un recipient pentru a colecta apa.

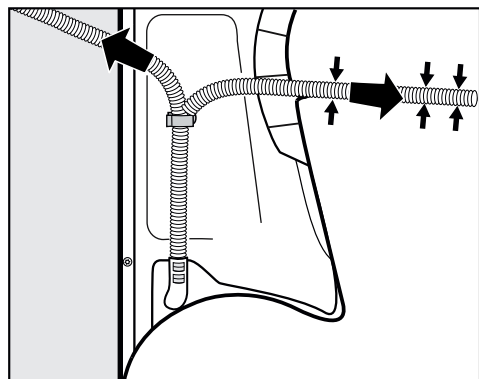


Model 1



Model 2

- Scoateți furtunul din racord.
- Desfaceți furtunul și scoateți-l cu grijă din clemele de fixare.
- Lăsați apa reziduală să se scurgă în recipient.



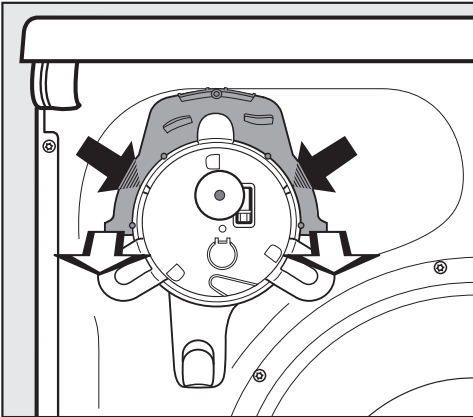
- Așezați furtunul în partea stângă sau dreaptă, după caz.
- Dacă îl așezați spre dreapta, îl puteți ghida prin canelură.
- Lăsați furtunul prins în clema inferioară pentru a preveni răsucirea sa accidentală.

Exemple: apa condensată este evacuată

Imaginile prezintă scoaterea accesoriilor pentru furtunul de scurgere externă pentru apa condensată pentru Modelul 1. Pentru Modelul 2 accesoriile pentru furtunul de scurgere externă pentru apa condensată sunt livrate nemontate.

– Evacuarea apei printr-o chiuvetă sau scurgere în podea

Folosiți suportul arcuit, pentru a preveni răsucirea furtunului de evacuare.



- Apăsați cu degetele mari micuțele cleme din partea stângă și dreaptă a suportului arcuit (vezi săgețile de culoare închisă) și ...
- ... înlăturați apoi suportul arcuit trăgându-l în față (vezi săgețile de culoare deschisă).*

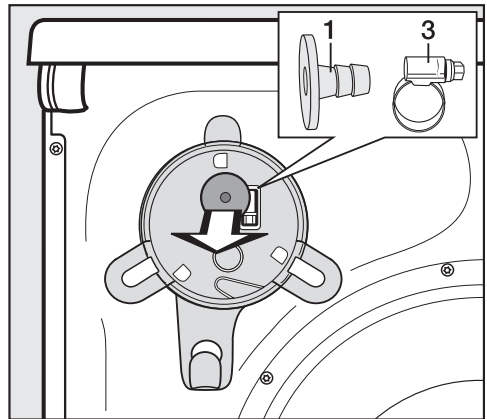
⚠ Dacă doriți să evacuați apa într-o chiuvetă, va trebui să fixați furtunul, de exemplu legându-l de un robinet, pentru a vă asigura că nu se dislocă în timpul utilizării: consultați imaginea Vedere frontală.

În caz contrar, apa se poate vărsa, provocând pagube.

- Supapa unisens poate fi montată în capătul furtunului de evacuare.

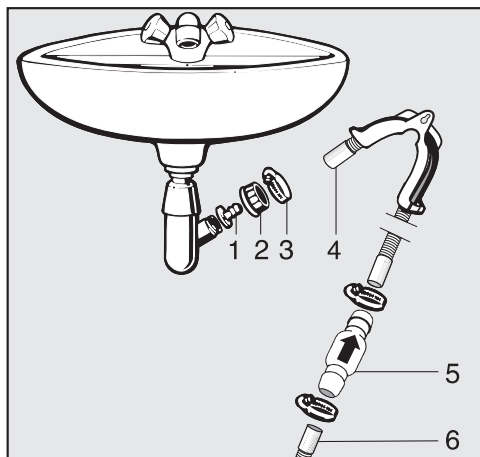
* Suportul arcuit poate fi repus ulterior, în cazul în care apa condensată nu mai trebuie evacuată spre exterior.

– Conectare directă la un sifon de chiuvetă



- Înlăturați următoarele din partea de sus a peretelui posterior al uscătorului: adaptorul **1** și colierul **3** din spatele acestuia.
- Racordați furtunul conform descrierii de la pagina următoare.

Amplasare și racordare



1. Adaptor
2. Piulița ramificației
3. Colier
4. Capătul furtunului (fixat în suportul pentru furtun)
5. Supapă unisens
6. Furtun de evacuare al uscătorului

- Fixați adaptorul **1** cu piulița **2** în sifonul chiuvetei.
Dacă această piuliță are în interior un capac plat, scoateți mai întâi capacul.
- Atașați capătul furtunului **4** la adaptorul **1**.
- Utilizați suportul pentru furtun.
- Strângeți colierul **3** direct în spatele piuliței, folosind o șurubelniță.
- Montați supapa unisens **5** pe furtunul de evacuare **6** al uscătorului.

Supapa unisens **5** se montează astfel încât să fie în poziția corectă (vezi săgeata de pe supapa unisens).

- Fixați supapa unisens folosind colierele.

Schimbarea balamalelor ușii

La acest uscător puteți să înlocuiți chiar dumneavoastră balamalele ușii.

Din motive de siguranță este necesar ca uscătorul să fie deconectat de la rețeaua electrică.

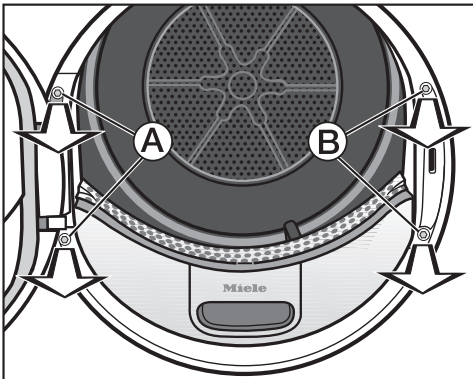
Aveți nevoie de:

- o șurubelniță torx T20 și T30
- o șurubelniță cu cap plat sau un clește cu vârf ascuțit
- capacul anexat „pivot broască“
- capacul anexat „balama ușă“
- un suport moale (pătură)

Schimbarea balamalelor

1. Scoateți ușa uscătorului

- Deschideți ușa.



- Deșurubați ambele șuruburi de la piciorul balamalei ușii **A** cu șurubelnița Torx T30.

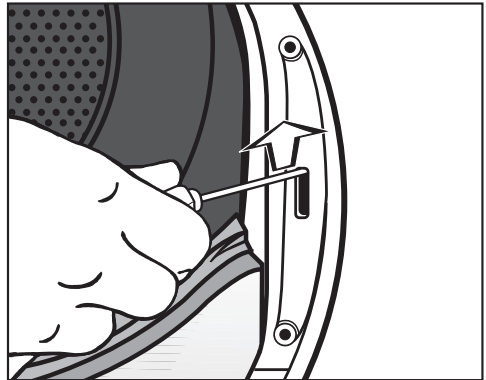
Nu lăsați să cadă ușa.

- Țineți bine ușa și trageți-o în față: Piciorul balamalei ușii trebuie tras cu cele 2 capace din orificiile uscătorului.

Așezați ușa cu partea exterioară pe un suport moale (o pătură), pentru a evita zgârierea.

2. Schimbarea broaștei uscătorului

- Deșurubați ambele șuruburi de la broasca ușii **B** cu șurubelnița Torx T30.

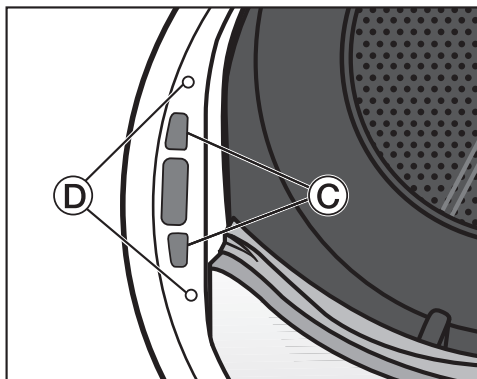


- Împingeți în sus broasca ușii cu șurubelnița.

Broasca ușii sare din poziție și poate fi scoasă.

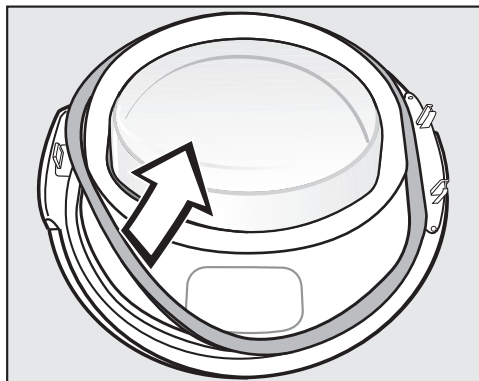
Amplasare și racordare

- Rotiți broasca ușii cu 180°.

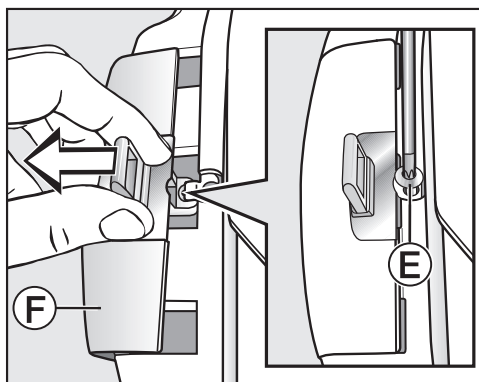


- Împingeți broasca pe partea opusă de deschidere a ușii în orificiile C.
- Poziționați broasca până când găurile șuruburilor se suprapun cu cele din peretele frontal D.
- Înșurubați ambele șuruburi Torx, pentru a fixa broasca.

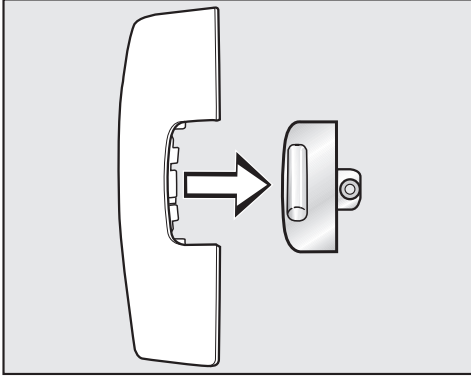
3. Demontați pivotul broaștei de pe ușă



- Desfaceți mai întâi garnitura de cauciuc de pe ușă și așezați-o deoparte.

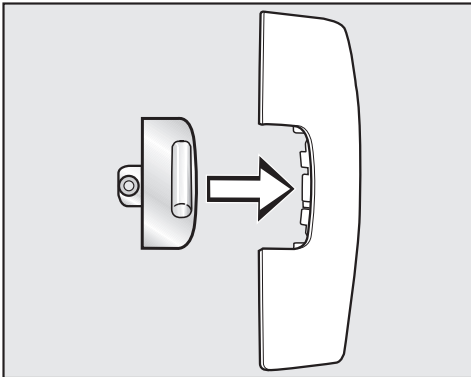


- Deșurubați șurubul E de la pivotul broaștei cu șurubelnița Torx T20.
- Deplasați pivotul broaștei cu „capacul pivotului broaștei“ F.



- Scoateți pivotul broaștei.

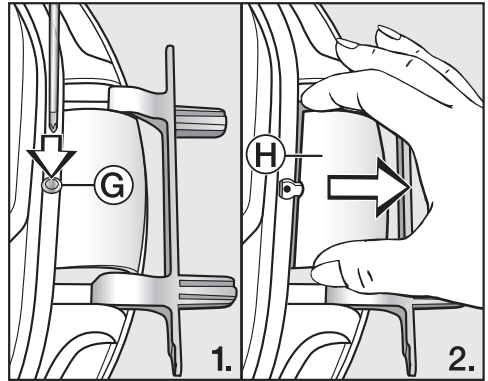
De acum încolo nu mai aveți nevoie de acest „capac al pivotului broaștei“.



- Introduceți acum pivotul broaștei în noul capac anexat uscătorului.
- Așezați acest „capac al pivotului broaștei“ mai întâi deoparte.

4. Demontați broasca ușii de pe ușă

„Capacul broaștei ușii“ trebuie să fie deblocat din punctul de fixare **G** și apoi scos.



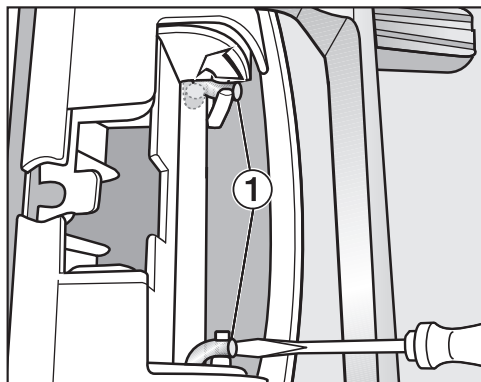
- Cu ajutorul unei șurubelnițe împingeți ușor înăuntru punctul de fixare **G** de la „capacul broaștei ușii“.
- Scoateți „capacul broaștei ușii“ **H** cu ceva forță.

De acum încolo nu mai aveți nevoie de acest „capac al broaștei ușii“.

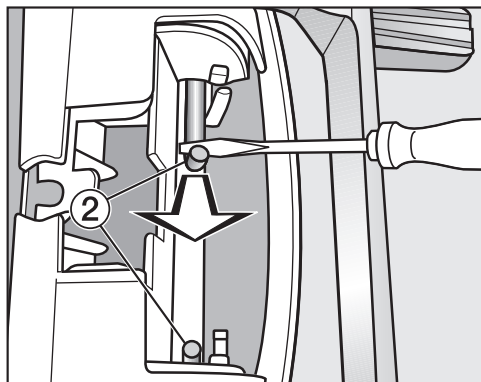
Amplasare și racordare

5. Schimbați broasca la ușă

Broasca ușii este fixată de ușă cu 2 axe corniere. Trebuie să scoateți aceste axe corniere cu ajutorul unei șurubelnițe sau a unui clește cu vârf ascuțit.



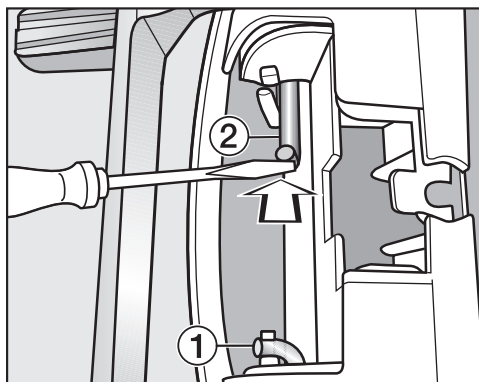
- Cu vârful șurubelniței pătrundeți sub ambele axe corniere ① și rotiți-le în poziție verticală.



- Mai întâi aduceți prima axă cornieră, apoi cea de-a doua axă cornieră ② la jumătate cu o șurubelniță sau un clește cu vârf ascuțit, până când fiecare axă poate fi scoasă complet.

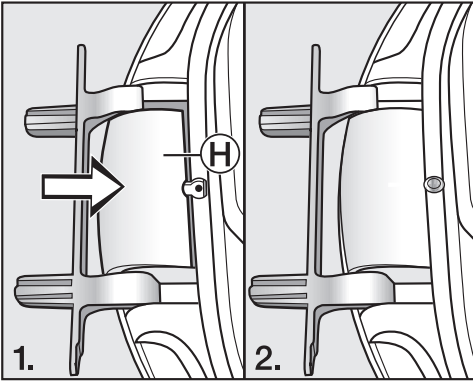
Sfat: Axele corniere pot fi foarte bine fixate. Printr-o mișcare de ridicare și trageră concomitentă cu ajutorul uneltei, puteți să le scoateți ceva mai ușor.

- Scoateți balamaua ușii și rotiți-o cu 180°.
- Instalați balamaua pe partea opusă a ușii.



- Fixați balamaua cu ambele axe corniere ②.
- Cu vârful șurubelniței pătrundeți sub axele corniere și introduceți-le în poziția de fixare ①.

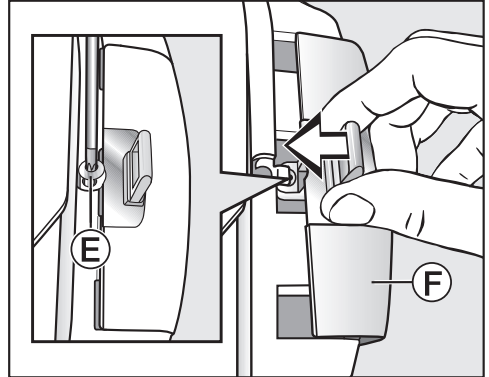
Acum aveți nevoie de capacul broaștei ușii, atașat uscătorului.



- Introduceți noul capac al broaștei ușii (H), până se fixează în poziție.

6. Schimbați pivotul broaștei la ușă

Acum aveți nevoie de „capacul pivotului broaștei” atașat uscătorului în care ați introdus în prealabil pivotul broaștei.

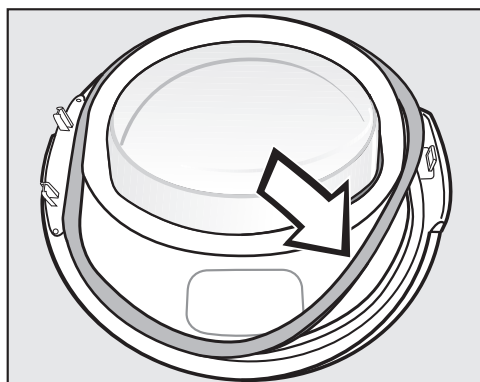


- Introduceți „capacul pivotului broaștei” (F) cu pivotul broaștei.
- Fixați șurubul (E).

Amplasare și racordare

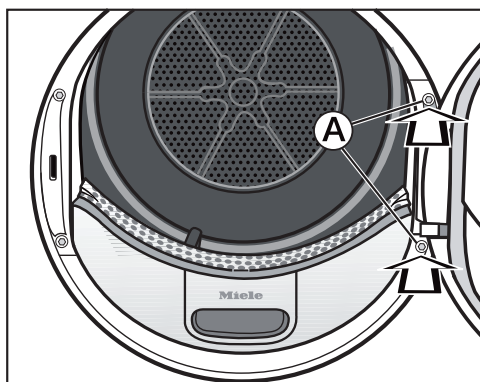
Montare

7. Montarea ușii



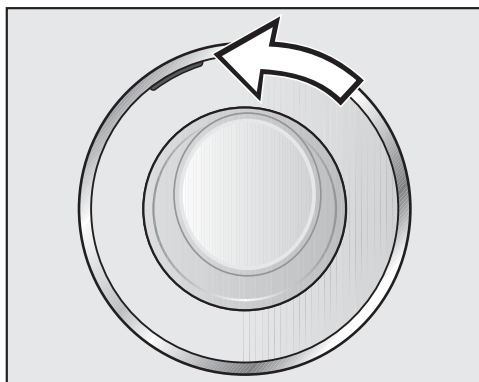
- Fixați la loc garnitura de cauciuc.
- Țineți ușa în fața uscătorului.
- Introduceți piciorul balamalei ușii cu cele 2 capace în orificiile uscătorului.

Piciorul balamalei ușii trebuie să fie poziționat la peretele frontal al uscătorului. Astfel ușa nu poate să cadă.



- Înșurubați ușa la piciorul balamalei ușii (A) uscătorului.

⚠ Pentru că ați schimbat poziția balamalelor, ușa se va deschide în direcția opusă.



- Mutați marcajul portocaliu pe partea opusă, pentru a recunoaște direcția de deschidere a ușii.

Indicație

⚠ Trebuie să păstrați cele două capace („capacul pivotului broaștei“ și „capacul balamalei ușii“). Veți avea nevoie de acestea dacă vă veți muta și veți dori să schimbați la loc poziția balamalelor.

Conectare la rețeaua electrică

La livrare, aparatul este dotat cu un cablu de alimentare și ștecăr, pentru conectare la rețeaua electrică.

Accesibilitatea ștecărului trebuie asigurată în permanență, pentru ca uscătorul să poată fi deconectat de la alimentarea cu energie electrică de la rețea.

Aparatul poate fi conectat doar la o instalație electrică fixă conform standardului VDE 0100.

Nu conectați niciodată aparatul la rețeaua electrică printr-un prelungitor sau triplu-ștecăr. Acestea nu garantează siguranța necesară a aparatului (de exemplu, pericol de supraîncălzire).

Datele de conectare la rețeaua electrică sunt trecute pe eticheta cu date tehnice a aparatului. Verificați ca datele de pe eticheta cu date tehnice să corespundă parametrilor instalației electrice din locația de instalare.

Date tehnice

Înălțime	850 mm
Lățime	596 mm
Adâncime	643 mm
Adâncime cu ușa deschisă	1077 mm
Adecvat pentru încastrare sub un blat	da
Adecvat pentru supraetajare	da
Greutate	aprox. 62 kg
Volum tambur	120 l
Capacitate maximă	9,0 kg (greutatea rufelor uscate)
Capacitate rezervor de apă condensată	4,8 l
Lungime furtun de evacuare	1,49 m
Înălțime maximă de pompare	1,50 m
Lungime maximă de pompare	4,00 m
Lungime cablu de alimentare	2,00 m
Tensiune	consultați eticheta cu date tehnice
Putere instalată	consultați eticheta cu date tehnice
Amperaj	consultați eticheta cu date tehnice
Certificate de testare acordate	consultați eticheta cu date tehnice
Consum de energie	vezi capitolul „Date de consum“
LED-uri	Clasa 1
Bandă de frecvență	2,412 GHz – 2,472 GHz
Putere maximă de emisie	< 100 mW

Declarație de conformitate

Miele declară prin prezenta că acest uscător cu pompă de căldură corespunde Directivei 2014/53/UE.

Textul complet al declarației de conformitate UE este disponibil la una dintre următoarele adrese de internet:

- Produse, descărcare, pe www.miele.ro

Date tehnice

Fișa produsului pentru uscătoare de rufe de uz casnic cu tambur

conform Regulamentului Delegat (UE) nr. 392/2012

MIELE	
Denumire/identificator de model	TWV680WP
Capacitate nominală ¹	9,0 kg
Tipul de uscător de rufe de uz casnic cu tambur (ventilație / acțiune de condensare)	- / •
Clasă de eficiență energetică	
A+++ (eficiență maximă) până la G (eficiență minimă)	A+++
Svērtais gada enerģijas patēriņš (AE _y) ²	174 kWh/an
Uscător de rufe de uz casnic cu tambur (automat / neautomat)	• / -
Consum de energie al programului standard pentru bumbac	
Consum de energie la încărcătură completă	1,47 kWh
Consum de energie la încărcătură parțială	0,78 kWh
Consum ponderat de putere în modul oprit (P _o)	0,20 W
Consum ponderat de putere în modul inactiv (P _i)	0,20 W
Durata modului inactiv (T _i) ³	15 min
Program standard la care se referă informația de pe etichetă și din fișă ⁴	Rufe bumbac cu săgeată
Durata programului standard pentru bumbac	
durată ponderată	169 min
Durata programului la încărcătură completă	220 min
Durata programului la încărcătură parțială	131 min
Clasa de eficiență a condensării ⁵	
A (eficiență maximă) până la G (eficiență minimă)	A
Eficiența ponderată a condensării pentru "programul standard pentru bumbac cu încărcătură completă și parțială"	94 %
Eficiența medie a condensării pentru "programul standard pentru bumbac cu încărcătură completă"	94 %
Eficiența medie a condensării pentru "programul standard pentru bumbac cu încărcătură parțială"	94 %
Nivel de putere acustică (L _{WA}) ⁶	62 dB(A) re 1 pW
Aparat încadrat	-



- Da, disponibil

¹ în kg de rufe din bumbac, în cazul programului standard pentru bumbac cu încărcătură completă

² bazat pe 160 de cicluri de uscare efectuate cu programul standard pentru bumbac, cu încărcătură completă și parțială, și pe consumul în modurile cu consum redus de putere. Consumul efectiv de energie per ciclu depinde de modul de utilizare a aparatului.


- 3 dacă uscătorul de rufe de uz casnic cu tambur este prevăzut cu un sistem de gestionare a energiei
- 4 Acest program este adecvat pentru uscarea rufelor din bumbac cu un grad normal de umiditate și este cel mai eficient program pentru bumbac din punctul de vedere al consumului de energie
- 5 dacă uscătorul de rufe de uz casnic cu tambur este unul cu acțiune de condensare
- 6 pentru programul standard pentru bumbac utilizat cu încărcătură completă

Date de consum

	Încărcare ¹	Viteză centrifugare finală a mașinii de spălat	Umiditate reziduală	Energie	Durață
	kg	rpm	%	kWh	min
Bumbac  ²	9,0 4,5	1.000 1.000	60 60	1,47 0,78	220 131
Bumbac Uscat normal	9,0 9,0 9,0	1.200 1.400 1.600	53 50 44	1,30 1,25 1,10	199 189 168
Bumbac Uscat normal incl. Acțiune blândă plus	9,0	1.000	60	1,75	195
Bumbac Călcăt manual 	9,0 9,0 9,0 9,0	1.000 1.200 1.400 1.600	60 53 50 44	1,16 1,00 0,95 0,80	176 154 144 122
Întreținere ușoară Uscat normal	4,0	1.200	40	0,50	65
Întreținere ușoară Uscat normal incl. Acțiune blândă plus	4,0	1.200	40	0,50	65
Delicate Uscat normal	2,5	800	50	0,55	70
Finisare Lână	2,0	1.000	50	0,02	5
Cămăși Uscat normal	2,0	600	60	0,45	60
Express Uscat normal	4,0	1.000	60	0,80	80
Denim Uscat normal	3,0	900	60	1,00	125
Impermeabilizare Uscat normal	2,5	800	50	1,00	100
¹ Greutatea rufelor uscate					
² Program de testare conform Regulamentului 392/2012/UE cu privire la cerințele de etichetare energetică măsurată conform EN 61121.					
Toate datele nemarcate cu asterisc au fost calculate folosind standardul EN 61121.					

Notă pentru testele de comparație:

Înainte de a testa conform EN 61121, uscați 3 kg de rufe din bumbac cu 70% umiditate reziduală inițială conform standardului de mai sus, folosind programul *Bumbac Uscat normal* fără Extraopțiuni.

La programul *Bumbac*  apa condensată se va evacua în exterior prin intermediul unui furtun de evacuare.

Datele de consum pot varia față de valorile nominale trecute mai sus, în funcție de cantitatea rufelor încărcate, tipul țesăturilor, nivelul de umiditate reziduală după centrifugare, fluctuațiile de tensiune din rețeaua electrică sau duritatea apei.

Datele de consum afișate prin intermediul funcției **EcoFeedback** pot diferi față de valorile de mai sus. Diferențele rezultă din modul de determinare a datelor din uscător. Astfel, durata programului este influențată de umiditatea reziduală și componența diferită a rufelor, ceea ce are o influență asupra necesarului de energie.

Meniul Setări se folosește la modificarea setărilor electronice ale uscătorului, astfel încât aceasta să funcționeze conform diferitelor cerințe. Puteți modifica oricând setările.

Accesarea setărilor

- Porniți uscătorul.
- Răsfoiți la a doua pagină a meniului principal.
- Atingeți butonul cu senzor Setări.

Selectarea setărilor

Setările sunt grupate în mai multe domenii.

- Selectați zona dorită.
- Răsfoiți în lista de opțiuni până când setarea dorită este afișată.
- Atingeți butonul cu senzor pentru a procesa setarea.

Modificarea setărilor

- Modificați valoarea afișată și confirmați cu OK.

sau

- Atingeți o opțiune pentru a o selecta.

O opțiune selectată va fi marcată cu portocaliu.

Opțiunea selectată este salvată. Afișajul trece în meniul setări sau în nivelul de meniu anterior.

Terminarea setărilor

- Atingeți butonul cu senzor ↶.

Afișajul trece în nivelul de meniu anterior.

- Atingeți butonul cu senzor ⏠.


Afișajul va trece în meniul principal.

Setări

Utilizare/afișare

Limbă

Afișajul poate fi setat într-una dintre mai multe limbi.

Stegulețul  din dreptul cuvântului Limbă vă va ajuta să vă orientați dacă s-a setat o limbă pe care nu o cunoașteți.

Limba selectată va fi salvată în memorie.

Consum

Consumul total poate fi afișat.

Selectare

- ultimul program
consumul energetic al ultimului program
- Consum total
consumul energetic de până acum
- Setați costurile
costuri, preț per kWh

Cod PIN

Codul PIN împiedică utilizarea uscătorului de persoanele neautorizate.

Selectare

- activați
Dacă este activat codul PIN, atunci când uscătorul este pornit din nou trebuie introdus codul PIN pentru a putea utiliza uscătorul.
Codul PIN setat din fabricație este 250.
- modificați
Poate fi introdus orice cod PIN.

Fără codul PIN, uscătorul nu poate fi deblocat decât de Serviciul Clienți Miele.

Notați-vă noul cod PIN.

- dezactivați
Atunci când uscătorul trebuie utilizat fără introducerea unui cod PIN. Apare doar în cazul în care codul PIN a fost activat în prealabil.

Memory

Uscătorul salvează ultimele setări selectate ale unui program de uscare (grad de uscare și/sau extraopțiuni sau durata, în cazul unor programe).

Atunci când selectați din nou acel program de uscare, uscătorul vă arată setările salvate.

Selectare

- oprit (setare din fabricație)
- pornit

Activarea startului întârziat, a alarmei sonore sau a datelor EcoFeedback nu se salvează.

Oră curentă

După selectarea formatului ceasului poate fi setată ora.

Selectare

- Format ceas
Se setează formatul ceasului.
 - Ceas de 24 h (setare din fabricație)
 - Ceas de 12 h
- setați
Se setează ora exactă.

Volu sonor

Volumul semnalului sonor pentru pornire și terminarea programului poate fi modificat. Volumul semnalului sonor care se aude la atingerea butoanelor cu senzori poate fi modificat.

Selectare

- Semnal sonor final
- Tonul butoanelor
- Ton de întâmpinare

Setarea se face în 7 trepte și poate fi și oprită.

Luminozitate afișaj

Luminozitatea afișajului poate fi reglată în trepte.

Setarea se face în 7 trepte.

Setare din fabricație: treapta medie

Setări

Status oprit „Afișaje“

Pentru a se economisi energie electrică, afișajul și butoanele se sting după 10 minute, doar butonul *Start/Stop* clipește încet. Această setare poate fi modificată.

Selectare

- oprit
Afișajul nu este oprit niciodată.
- pornit
Afișajul se întunecă (după 10 min.):
 - dacă după pornire nu se selectează nici un program;
 - în programul curent;
 - după terminarea programului.
- pornit, nu la progr curent
(setare din fabricație)
Afișajul se întunecă (așa cum este descris mai sus), dar nu în programul curent.

Afișajele pot fi reactivate prin atingerea oricărui buton cu senzor.

Etapele de program

Anti-șifonare

Funcția Anti-șifonare reduce șifonarea rufelor după încheierea programului.

Tamburul se rotește periodic timp de max. 2 ore după încheierea programului de uscare. Astfel se previne șifonarea rufelor.

Selectare

- oprit
- 1 h
- 2 h (setare din fabricație)

Grade de uscare

Puteți să reglați individual gradele de uscare ale programelor *Bumbac*, *Întreținere ușoară* și *Automatic*.

Setarea se face în 7 trepte.

Setare din fabricație: treapta medie

Temperatură de răcire

Înainte de finalizarea programului, rufe vor fi răcite automat. În toate programele cu grade de uscare puteți să prelungiți faza de răcire automată înainte de finalizarea programului, folosind setarea mai rece.

Selectare

Selectarea se face în pași de 1°C.

- 55 °C (setare din fabricație)
- ...
- 40 °C

Setări

Conectare la rețea

Miele@home

Gestionați conexiunea uscătorului la rețeaua WiFi de la domiciliul dvs.

Următoarele elemente pot să apară în submeniu:

Configurați

Acest mesaj apare doar dacă uscătorul nu este conectat încă la o rețea WiFi.

Procesul de configurare este descris în capitolul „Prima punere în funcțiune“.

Activați

(vizibil dacă Miele@home este dezactivat)

Funcția WiFi este activată din nou.

Dezactivați

(vizibil dacă Miele@home este activat)

Miele@home rămâne configurat, funcția WiFi este dezactivată.

Status conexiune

(vizibil dacă Miele@home este activat)

Sunt afișate următoarele valori:

- calitatea semnalului WiFi;
- numele rețelei;
- adresa IP.

Reconfigurați

(vizibil dacă este configurat)

Resetați conexiunea WiFi (rețea) pentru a efectua o reconfigurare.

Resetați

(vizibil dacă este configurat)

- WiFi este dezactivat.
- Conexiunea WiFi este resetată la setările din fabricație.

Miele@home nu mai este configurat. Pentru a folosi din nou Miele@home trebuie realizată din nou conexiunea.

SmartGrid

Setarea SmartGrid este vizibilă numai dacă setarea Miele@home este configurată și activată.

Cu această funcție puteți să porniți uscătorul automat la orele la care tarifele la energie sunt cele mai mici.

Dacă ați activat SmartGrid, butonul *Start întârziat* are o nouă funcție. De la butonul „Start întârziat“ setați SmartGrid. Uscătorul va fi pornit în intervalul de timp indicat de dvs., prin intermediul unui semnal transmis de furnizorul de energie.

Dacă furnizorul de energie nu transmite niciun semnal până la timpul de pornire maxim setat, uscătorul pornește automat (consultați capitolul „Start întârziat“).

Opțiunea SmartGrid este dezactivată din fabricație.

Comandă la distanță

Setarea Comandă la distanță este vizibilă numai dacă setarea Miele@home este configurată și activată.

Dacă ați instalat aplicația Miele@mobile pe dispozitivul mobil, puteți să apelați starea uscătorului de oriunde vă aflați, să porniți uscătorul de la distanță și să îl controlați de la distanță prin programul *MobileControl*.

Puteți să dezactivați setarea Comandă la distanță dacă nu doriți să operați uscătorul de la dispozitivul dvs. mobil.

Oprirea programului se poate realiza prin aplicație, chiar dacă Comandă la distanță nu este activată.

De la butonul „Start întârziat“ setați o perioadă până la care doriți să porniți uscătorul și porniți funcția Start întârziat (consultați capitolul „Start întârziat/SmartStart“).

Uscătorul poate fi pornit în intervalul de timp indicat, prin intermediul unui semnal transmis de dvs.

Dacă nu este transmis niciun semnal până la timpul de pornire maxim setat, uscătorul pornește automat.

Comanda de la distanță este activată din fabricație.

Setări

RemoteUpdate

Prin RemoteUpdate, software-ul uscătorului poate fi actualizat.

Opțiunea RemoteUpdate este dezactivată din fabricație.

Dacă nu instalați un RemoteUpdate, puteți să folosiți în continuare uscătorul în mod obișnuit. Miele vă recomandă totuși să instalați RemoteUpdates.

Activare

Elementul de meniu RemoteUpdate este afișat și poate fi selectat numai dacă uscătorul dvs. este conectat la rețeaua WiFi (consultați capitolul „Setări“, secțiunea „Miele@home“).

Funcția RemoteUpdate de la Miele poate fi folosită numai dacă uscătorul este conectat la o rețea WiFi iar dvs. aveți un cont în aplicația Miele@mobile. Uscătorul trebuie să fie înregistrat acolo.

Condițiile de utilizare sunt disponibile în aplicația Miele@mobile.

Unele actualizări de software pot fi efectuate numai de Serviciul Clienți Miele.

Efectuarea RemoteUpdates

Când este disponibil un RemoteUpdate pentru uscătorul dvs., acesta este afișat automat.

Puteți să selectați dacă doriți să porniți RemoteUpdate imediat sau mai târziu. Dacă „porniți mai târziu“, veți fi întrebat din nou după ce reporniți uscătorul.

RemoteUpdate poate să dureze câteva minute.

La RemoteUpdate trebuie să țineți cont de următoarele:

- Dacă nu primiți niciun mesaj, înseamnă că nu e disponibil niciun RemoteUpdate.
- Un RemoteUpdate nu poate fi resetat.
- Nu opriți uscătorul în timpul RemoteUpdate. În caz contrar RemoteUpdate va fi întrerupt și nu va fi instalat.

Parametrii aparatului

Indicator căi de aerisire

Scamele trebuie înlăturate după uscare. De asemenea, se aprinde indicatorul luminos care vă va reaminti să curățați filtrele când pe ele se acumulează o anumită cantitate de scame:

i Curățați filtrul de scame și cel din plintă.

Pentru mai multe informații consultați Instrucțiunile de utilizare.


Puteți decide la ce cantitate de scame să fiți atenționat(ă).

Selectare

După câteva programe de uscare vă veți putea da seama cât de des este nevoie să înlăturați scamele.

– oprit

Memento-ul nu apare. În cazul în care căile de ventilare sunt foarte blocate, programul se oprește și apare mesajul de eroare

 Curățați filtrul de scame. Verificați căile de ventilare., indiferent dacă această opțiune este activată sau nu.

– cantitate mare

Memento-ul apare abia în cazul unei acumulări mari de scame.

– cantitate normală (setare din fabricație)

– cantitate mică

Memento-ul apare chiar și la o cantitate mică de scame.

Conductivitate

Această setare este relevantă doar pentru regiunile în care duritatea apei este foarte redusă.

Dacă apa este moale, este posibil ca rezultatul uscării să nu fie satisfăcător.

Selectați această setare doar dacă apa în care spălați rufe este extrem de moale, iar conductivitatea sa (valoarea conductivității electrice) este sub 150 $\mu\text{S}/\text{cm}$. Contactați-vă furnizorul local pentru informații și sfaturi referitoare la conductivitatea apei.

Selectare

– normal (setare din fabricație)

– joasă <150mS (doar pentru regiuni cu o duritate foarte redusă a apei)

Informații juridice

Licențe Open Source

Aici puteți obține informații.



România
SC Miele Appliances SRL
Piața Presei Libere, nr. 3-5,
București
Clădirea City Gate, Turnul sudic, parter
Telefon 021 352 07 77 / 78 / 79
Fax 021 352 07 76
E-mail mieleinfo@ro.miele.com

Miele & Cie. KG
Carl-Miele-Straße 29
33332 Gütersloh
Germania

TWV 680 WP

ro-RO

M.-Nr. 11 015 620 / 01